



Співзасновники:
районна рада, районна державна адміністрація і колектив редакції

Виходить з 1939 року

№ 6 (8607), 10 лютого 2017 року

Погляд зблизка

Одна ніч на «швидкій»...



Журналістська професія нас часто-густо заводить в усі сфери людської діяльності, вивчаючи специфіку тієї чи іншої спеціальності. Та чомусь мимоволі оминали службу «Швидкої...». Нагодилися і туди – на Чортківську станцію екстреної медичної допомоги.

(Читайте на 3-й стор.)

У цей світлий зимовий час святкує іменини директор ПАП «Дзвін», щедрий меценат і хороша людина **Василь Степанович ГРАДОВИЙ**.



Хай щедро сходять зерна доброти, Дбайливо Вами сіяні роками, Нехай Господь з небес благословить Вас многими і благими літами!

З повагою та вдячністю – православна громада церкви Покрови Божої Матері с. Білий Потік.

Всечесного отця **Григорія КАНАКА** з м. Чорткова з прийдешнім Днем іменин вітає родина Градових зі с. Звиняч.

Нехай у цю передсвяткову днину, З чудесним сяйвом снігопаду, Вітання наші сердечні й ширі До Вас, отче Григорію, з любов'ю прилинуть. Здоров'я міцного, радості і миру, Поваги і шани людської І на повсякдень Вам, і – на іменини! Нехай Вас, отче, ще Господь нагородить За праці Вашої жертвовність святу І благодаттю щедро все огорне, Безмежних ласк зсилає повноту на МНОГІ ЛІТА!



15 лютого – День вшанування учасників бойових дій на території інших держав

Двадцять вісім років тому закінчилася одна із найдовших і найтрагічніших сторінок історії другої половини ХХ століття – війна в Афганістані. 15 лютого – День вшанування учасників бойових дій на території інших держав, – данина пам'яті загиблим, свідчення глибокої вдячності всім, хто повернувся додому, хто чесно і мужньо виконав свій військовий і громадянський обов'язок.

У далекому 1989 році закінчилася одна із найжорстокіших та кривавих «неоголошених» воєн в історії людства. У цей день ми схилиємо голови перед світлою пам'яттю загиблих воїнів Чортківщини. Вони вічно будуть жити в серцях нинішніх і майбутніх поколінь, залишатимуться взірцем військового героїзму. Ветеранам бажаємо міцного здоров'я, здійснення всіх задумів, щастя, безхмарного неба, добра і достатку.

Афганська війна завжди нагадує про те, як важливо берегти мир та злагоду у нашому домі, державі.

Голова райдержадміністрації
М.СТАШКІВ

Голова районної ради
В.ШЕПЕТА

У середу, 15 лютого, в м. Чорткові біля пам'ятника воїнам-«афганцям» **вібудеться поминальна панахида**, приурочена вшануванню учасників бойових дій на території інших держав.
Поч. о 13-й год.

Оргкомітет



Чортківська філія
ТОВ «СЕ Борднетце-Україна»
ЗАПРОШУЄ НА РОБОТУ:

- В'язальників схемних джгутів, кабелів та шнурів (без вимог до освіти та досвіду роботи)
- Електромеханіків, налагоджувальників технологічного устаткування, інженерів та інших спеціалістів

Гарантуємо: офіційне працевлаштування, медичне страхування, навчання за рахунок роботодавця, гарячі обіди, безкоштовне транспортування до місця роботи працівників позмінного графіку

Співбесіди проводяться з понеділка по п'ятницю о 13-й год. 30 хв. за адресою: м. Чортків, вул. Кн. В.Великого, 29 Е (колишній ремзавод). За детальною інформацією звертайтеся за телефоном: 095 26 00 703
resume.cho@sebn.com

ПРИЄДНУЙТЕСЯ ДО НАШОЇ КОМАНДИ ВЖЕ СЬОГОДНІ!

Нова якість життя у Чорткові

ЗОЛОТА ПІДКОВА
ЖИТЛОВИЙ КОМПЛЕКС

8 400 ГРН/М²

вул. Залізнична, 35

+38 (3552) 3-92-00
+38 (098) 333-92-00

Розпорядження

Про скликання дев'ятої сесії
Чортківської районної ради VII скликання

1. Відповідно до пункту 5 статті 46, частини 1 пункту 6 статті 55 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні» скликати дев'яту сесію Чортківської районної ради VII скликання 23 лютого 2017 року о 10-й год. в залі засідань районної ради.

2. На розгляд сесії районної ради винести наступні питання:

2.1. Звіт про виконання програми соціально-економічного та культурного розвитку району за 2016 рік.

2.2. Про програму соціально-економічного та культурного розвитку району на 2017 рік.

2.3. Звіт голови райдержадміністрації про виконання делегованих повноважень згідно з рішенням районної ради за № 56 від 23 грудня 2015 року.

2.4. Звіт про виконання районного бюджету за 2016 рік.

2.5. Про внесення змін до районного бюджету на 2017 рік.

2.6. Інші питання поточної роботи ради.

3. На сесію районної ради запросити депутатів районної ради від району, голову та заступників голови районної державної адміністрації, керівників управлінь та відділів райдержадміністрації, міського та сільських голів, керівників підприємств, установ та організацій (за списком), керівників політичних партій та громадських організацій, представників засобів масової інформації.

2 лютого 2017 р.

№ 17-од

Голова районної ради

В.ШЕПЕТА

Документ

Колиндянська сільська рада
Чортківського району Тернопільської області
Одинадцята сесія
Сьоме скликання

РІШЕННЯ

від 31 січня 2017 р.

№ 268

Про призначення перших місцевих виборів
старости села Колиндянської об'єднаної
територіальної громади

Керуючись частиною шостою статті 14, статтею 15 Закону України «Про місцеві вибори» зі змінами і доповненнями, внесеними Законом України від 4.09.2015 р. № 676-VIII, статті 14-1 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», Закону України «Про добровільне об'єднання територіальних громад», враховуючи пропозиції виконавчого комітету та рекомендації постійної комісії з питань прав людини, законності, депутатської діяльності, етики та ЗМІ, Колиндянська сільська рада

ВИРІШИЛА:

1. Призначити перші місцеві вибори старости села Колиндянської об'єднаної територіальної громади, а саме:

– староста села Давидківці,
на неділю 23 квітня 2017 року.

2. Проінформувати Центральну виборчу комісію про призначення перших місцевих виборів старост, оприлюднити дане рішення у засобах масової інформації.

3. Контроль за виконанням даного рішення покласти на постійну комісію з питань прав людини, законності, депутатської діяльності, етики та ЗМІ.

Колиндянський сільський голова Р.КЛАПКІВ

Газета Чортківського району

ГОЛОС НАРОДУ

індекс 61366

«Голос народу» – тижнева газета, виходить з 1939 року; реєстраційне свідоцтво ТР № 355 від 31.05.2004 р.; день виходу – п'ятниця, наклад – 2675 примірників.

Адреса редакції: м. Чортків, вул. Зелена, 3. Ел. пошта: golnar@ukr.net.

Електронна версія «Голосу народу» на веб-сайті районної ради: www.chortkivrr.te.ua.

Тел. кореспондентів – 2-15-42, 2-36-85; бухгалтера – 2-16-06.

Редактор Любомир ГАБРУСЬКИЙ, тел. 2-12-43.

Редакція може публікувати матеріали, не поділяючи точки зору автора. Відповідальність за достовірність фактів, цитат, власних імен, географічних назв та інших відомостей несуть автори публікацій. Передрук матеріалів газети без письмової згоди редакції заборонено! Номер набрано і зверстано у комп'ютерному комплексі редакції газети. Віддруковано в друкарні ТзОВ «Буковинський видавничий дім», м. Чернівці, вул. Василя Лесина, 31.

Тел. (0372) 54-45-46.

Відповідальна за випуск Оксана СВИСТУН

Із перших уст

Олег ВАЛОВ: «Децентралізація –
це одна з реальних реформ, яка виведе
Україну з економічного ступору»

В Україні триває реформа децентралізації, і Тернопільщина в ній займає одну з лідируючих позицій — на нас рівняються сусіди, за нами «підтягують» тих, хто відстав. Уже 36 діючих об'єднаних територіальних громад є в нашій області. Торік існуючі громади отримали понад 141 млн. грн. на розвиток інфраструктури — до часу реформи таких коштів взагалі не було. Таким чином саме в громадах було реалізовано майже 200 проєктів, і це вдалося зробити саме завдяки децентралізації. Про перші позитивні результати, складнощі на шляху впровадження та перспективи децентралізації в нашій області ми говорили із профільним заступником голови Тернопільської облдержадміністрації Олегом ВАЛОВИМ.

— *Олеже Володимировичу, цьогоріч процес децентралізації було запущено на повну потужність на всій території України. Тернопіль у впровадженні цієї реформи впевнено займає лідерські позиції, про це неодноразово наголошували і Президент України Петро Порошенко, і Прем'єр-міністр Володимир Гройсман, і профільний віце-прем'єр Геннадій Зубко, але що реформа дає нашій області?*

— Справді, Тернопільська область одна із перших відгукнулася на цю інноваційну реформу. Бути лідером непросто, це означає бути першопрохідцем — тобто, у якій мірі саме на нашу долю випало протестувати усі підводні камені процесу децентралізації. Але зараз уже чітко зрозуміло — ми не прогадали. Якщо два роки тому, на початках децентралізації, ми самі точно не знали, за що агітуємо, то 2016-й рік довів явні переваги цієї реформи. Звісно, процес втілення має і свої складнощі, але загалом, на мою думку, децентралізація — однозначний позитив. Вважаю, що це одна з реальних реформ, яка виведе Україну з економічного ступору. Торік навіть у невеликих громадах бюджети збільшилися у три-чотири рази, а у більш потужних — зростання до десяти разів. Позитивна динаміка є і у власних доходах бюджетів громад, порівняймо суми за останні роки: 2015 р. — 86,5 млн. грн., 2016 р. — 344,2 млн. грн., таким чином зростання — на 257,7 млн. грн. Ніхто не заперечуватиме, що це вагомий аргумент на користь децентралізації.

Якщо ж спростити до максимуму, то суть цієї реформи — більше повноважень на місцях, більше фінансів на місцях, але і відповідальність за ефективність роботи — теж на місцях. Тобто, держава дала інструменти: справа за малим — беріть та робіть! А от уже як зробіть — справа ваша, перекасти відповідальність на когось іншого більше не вдасться.

Будь-який ефект можна відчутти у порівнянні, так само і з децентралізацією. Наприклад, в нашій області є вдалості діючих сільських рад, які мають бюджети 100–200 тис. грн. Їх доходи, переважно, від земельної оренди, що дозволяє їм утримувати лише адміністративний штат з 4–5-ти людей і вести мінімальну господарську діяльність. Тобто кошти фактично просто «проїдаються», а сам орган управління вже втратив функціональність. Натомість новоутворені територіальні громади за своїм статусом — на рівень вищій й відповідають містам обласного значення. Отже, у них і зовсім інший рівень самофінансування та можливість отримувати кошти безпосередньо з Держбюджету. Тобто ресурсу, який можна використати на розвиток території, значно більше. Мабуть, в цьому і виявився один із «наріжних каменів»: отримавши повноваження та гроші, не всі виявилися готовими одночасно з цим і нести відповідальність за свої рішення та дії.

Водночас проявилася ще одна із ключових проблем — дефіцит кваліфікованих кадрів. В об'єднаній територіальній громаді необхідно створити нові органи влади — відділи освіти, охорони здоров'я, фінансового та господарського напрямків тощо. В ідеалі адміністративний апарат має налічувати 30–40 фахівців. Там, де мова йде про райцентри та міста обласного підпорядкування, то особливих проблем не було, а ось громади, у які об'єдналися лише кілька сіл, виявилися не завжди готовими до таких викликів. Де знайти 40 фахівців у двотисячній громаді?! Тому з боку обласної адміністрації ми максимально допомагали — постійні виїзди на місце, зустрічі з активом, консультації, методичний та юридичний супровід при потребі. Протягом року було організовано і багато семінарів спільно з Офісом Реформ в Тернопільській області, під час яких громади могли, в тому числі, і запозичити досвід іноземних колег.

— *Нині на території області вже функціонують 36 об'єднаних територіальних громад. Об'єдналися ще трьом завадило діюче законодавство, а точніше — не ухвалені парламентом зміни до нього. За нашими темпами вже не встигають державотворці?*

— Це справді так, нам нині бракує оновленого Закону про децентралізацію. Ми вже зверталися до народних депутатів, що обрані від Тернопільської області, і вони підтримують нашу позицію та люблять її у парламенті. Однак наприкінці року тривав бюджетний процес, йшли певні політичні торги і наразі необхідні нам закони були відсунуті на другий план. Сподіваємося, що у найближчі місяці процес активізується, зміни до законодавства ухвалять, що дасть новий поштовх темпам децентралізації на Тернопільщині.

Зокрема ми чекаємо ухвалення закону щодо приєднання сільських рад до діючих громад. Багато сільських рад уже висловили готовність приєднатися до діючих громад, але відсутність відповідного закону позбавляє їх можливості це зробити. Необхідним також є ухвалення закону щодо зміни меж районів. Ті три громади, про які ви згадали — Хоростківська, Зборівська, Товстенська, не мали змоги об'єднатися, адже в силу певних причин новоутворення включатиме населені пункти з

кількох районів, а це поки законодавством не передбачено.

— *Як на практиці відображаються ці прогалини законодавства?*

— Візьмемо законопроект щодо змін меж району — він, а точніше не ухвалені зміни — фактично «зв'язує руки» процесам децентралізації в обласному центрі, яким є сам Тернопіль, та містах обласного значення — Бережанах, Чорткові та Кременці. Вони, так би мовити, прирівняні до районів, а отже, у випадку утворення нової громади і приєднання навколишніх сіл, їм також необхідні відповідні зміни меж, а це законодавством поки не передбачено.

На часі й інші законодавчі зміни — зокрема про використання земельних ресурсів. Нині всупереч здоровій логіці громади, що об'єднуються, не можуть розпоряджатися землями, які розташовані поза межами населених пунктів. Цю ситуацію треба негайно вирішувати.

— *Однак, навіть попри згадані проблемні моменти, Ви вважаєте реформу децентралізації однозначно позитивною?*

— Абсолютно так. За підтвердженням далеко ходити не треба, цифри — найкращий аргумент. Якщо, наприклад, до об'єднання сільські ради мали надходження 100–150 грн. на душу населення, то тепер для цих же населених пунктів — але уже в складі громад — відповідні надходження збільшилися до 600–700 грн. на одного жителя, а у деяких потужних громадах навіть і до 1500 грн. Або такий приклад: зведений річний бюджет Шумська разом з селами району до утворення громади не перевищував 7–8 млн. грн., а у 2016 р. — після створення ОТГ — бюджет громади склав 90 млн. грн. Погодьтеся, це дуже переконливі показники.

Ну і безумовний позитив реформи в тому, що усі кошти використовуються саме на потреби громади, тобто куди самі місцеві жителі вважають за потрібне. І без жодних посередників! Звісно, що управління громадою потребує іншого рівня підготовки, ніж у сільській раді. В плані консультацій ми багато допомаємо новим громадам — я регулярно особисто зустрічаюся з головами громад, і ми обговорюємо всі нагальні питання та проблеми. Водночас зверну увагу, що і місцеві жителі повинні слідкувати за роботою свого голови громади. Ми в обласній адміністрації стоїмо на позиції максимальної прозорості в їх роботі, тому закликаємо членів громади цікавитися справами у ній, брати активну участь в ухваленні рішень на місцях — адже в цьому і полягає інноваційність реформи.

— *Коли реформа децентралізації лише стартувала, то кінцевою датою визначалися жовтень 2017 р. На Вашу думку, цьогоріч її справді вдасться завершити?*

— Час покаже, але більше схильюся до того, що треба буде відтермінувати цю дату. Поточний 2017-й рік я би назвав одним із основних етапів децентралізації, але не остаточним. А ось у наступному, 2018-му, цілком можливо, що реформа вийде на фінішну пряму. Цей процес має бути прив'язаний до інших реформ, у тому числі — в освіті, медицині, які поки здійснюються не так швидко, як би хотілося чи планувалося.

Необхідно робити дієві економічні моделі фінансово спроможних громад — з відповідними інфраструктурою, кадровим потенціалом та трудовими ресурсами. Ці новоутворення мають бути привабливими для інвесторів, аби ті захотіли вкладати кошти у створення бізнес-проектів на територіях громад.

— *А скільки громад, на Вашу думку, в ідеальному варіанті має утворитися на території Тернопільської області?*

— Коли ми розробляли детальний план розвитку території нашої області, то зупинилися на цифрі — 50. На мій погляд, це ідеальне число, і ми маємо до нього прагнути. Однак цей план має бути затверджений на рівні обласної ради, потім пройти процедуру узгодження у Кабміні. Але з огляду на те, що облрада — політичний орган, то серед депутатів є лобісти певних територій, які спробують переробити остаточний варіант плану під свої інтереси. Тому яким він стане «на виході» після наступного розгляду на сесії обласної ради — передбачити складно...

— Підсумовуючи, скажу, що досвід, який ми набули, разом із «шишками», які набили в процесі децентралізації — це наша сила. Ми багато чому навчилися, багато що протестували на практиці, зрозуміли, що працює, а від чого варто відмовлятися... Тож ми вже знаємо, як функціонують ОТГ і спробуємо переконати й громади, й депутатів створювати моделі, максимально наближені до ідеальних. Лише за ними майбутнє! Насамкінець додаю одне: на Тернопільщині вже сформувався критична маса людей, які зрозуміли суть «філософії» децентралізації і тепер є її прихильниками. Тому у цілком впевнений в успіху, якого ми досягнемо!

Прес-служба Тернопільської ОДА
(Публікація подана
Чортківською райдержадміністрацією)

Погляд зблизка

Одна ніч на «швидкій»...

Реформування системи

Перш за все поспілкувалися з головним лікарем **Тамарою БАЧИНСЬКОЮ**:

— Реформування системи екстреної медичної допомоги (ЕМД) в Україні триватиме кілька років, лікарі та фельдшери будуть перепрофільовані на парамедиків. Основна частина реорганізації нашої «швидкої» здійснилася ще в 2013-му. Ми від'єдналися від ЦКРЛ, створивши, так би мовити, свою відокремлену — Чортківську станцію ЕМД, до якої належать підстанції Борщівського, Бучацького, Заліщицького районів і смт Товстого. Загалом — 280 працівників даної медичної служби. Зокрема в складі станції «швидкої» Чортківщини працює 80 осіб (враховуючи адмінперсонал). Одна чергова зміна включає 6 бригад (відповідно й 6 автомобілів «швидкої») і так — щодобово. Разом із ними функціонують пункти у селах Пробіжна, Білобожниця, Ягільниця. Відрадно, два авто (хоча на чисельність нашого району це дуже мало) оснащені необхідною апаратурою: пульсометри (для вимірювання насичення крові киснем); ЕКГ, дефібрилятори (апарат, призначений для ліквідації порушення серцевої діяльності шляхом впливу на серце електричного імпульсу), глюкометри (для визначення вмісту глюкози в крові) та інші, необхідні для надання невідкладної допомоги; та й медикаментами повністю забезпечені. Закцентую, медичний персонал «швидкої» готовий у будь-який час доби, при будь-якій погоді терміново, професійно, високоякісно надати екстрену, невідкладну медичну допомогу всім потребуючим. Варто зазначити, в центрі швидкої допомоги в скорім часі утвориться єдина диспетчерська система. Це на кшталт, як у поліції: усі дзвінки викликів фокусуватимуться в Тернополі, а відтак розподілятимуться по станціях області. Чи не буде це проблематичним? Питання — риторичне... Але саме за такою системою працюють «швидкі» в усьому світі.

— Ми звикли говорити: люди в білих халатах. Але ж ця, так би мовити, уніформа не досить зручна для медиків «швидкої»?

— Ось тому, завдячуючи міському голові Володимирі Шматюку (ініціатива

пошиття й фінансове забезпечення костюмів належить власне йому), ми тепер маємо (кожен) свій спецодяг — і зручний, і теплий, і відразу «кидається в очі», що це — екстрена медична швидка допомога м. Чортків. До слова, міський голова ще спрешентував нам на станцію холодильник для зберігання медикаментів.

Особливості професії

Зумисне час відвідин обрала недільне надвечір'я. Саме тоді, коли люди здебільшого відпочивають, працівники «швидкої» — в повній готовності поспішити на порятунок.

Тільки-но підійшла до будівлі стан-



ції, чергова лікарська бригада вирушала на виклик — гіпертонічний криз (повідомили). Ось і нагода побачити дії ангелів-рятувальників у гарячому процесі, не вагаючись, вирушаю з ними на виклик. Та про це — згодом...

Тієї доби на «швидкій» чергували чотири бригади, більше ніж зазвичай, бо на вихідні (доведено на практиці) припадає більше викликів. Даруйте, всіх працівників цієї служби не в змозі перелічити (на жаль, забракне місця на шпальті), обмежуся іменами лише тих, із ким пощастило спілкуватися, чію роботу бачила наочно: перша бригада — Богдан Мотюк (лікар), Михайло Предик (фельдшер, до слова, на «швидкій» — з 1980 р.), Володимир Атаманчук (водій); друга — Віра Гаврицьо (лікар, уже 34 (!) роки служби на «швидкій»), Надія Орішко (фельдшер), Володимир Юрків (водій) та Наталя Кочубей (лікар); третя — Володимир Гірус (фельдшер), Іван Леганчук (водій); четверта — Марія Слюсарчин і Максим Грицьків (фельдшери), Михайло

критичних ситуаціях саме від швидкого і правильного встановлення діагнозу, прийнятого рішення медиком «швидкої» часто-густо залежить життя людини. Діяти швидко, впевнено, виважено та рішуче; без ретельних обстежень та консультування з колегами надавати необхідну допомогу пацієнтам, при цьому зберігаючи спокій і толерантність.

Зміна у медиків триває від 8-ї години ранку і до 8-ї наступного (доба), а водіїв екстреної допомоги (котрі не поступаються першокласністю медичним фахівцям) — 12 год. Проте на службу вони поспішають заздалегідь, щоби в завчасі вже бути готовими в повному спорядженні виїхати на виклик.

Медики «швидкої» — це фахівці широ-

кого профілю, починаючи від педіатрії, закінчуючи неврологією; вони навчені рятувати життя.

(Закінчення у наступному номері)

Тетяна ЛЯКУШ

Фото Ореста ЛИЖЕЧКИ

Візит

«Не забувайте про спорт»

Минулого четверга, 2 лютого, народний депутат України Олег Барна разом із численною делегацією керівників району — головою райдержадміністрації Михайлом Сташківим, його заступником Іваном Віватом, заступником голови районної ради Петром Пушкарем, а також своїм помічником Ігорем Красовським завітали в Чортківську районну комунальну дитячо-юнацьку спортивну школу.



Прийшли гості не з порожніми руками: вручали придбаний килим для занять вільною боротьбою площею 117 кв. м, 5-сантиметрові мати й чохол покривельний, а також спортивний інвентар для тренажерного залу. Тренажери вже встановлено і діти мають можливість повноцінно тренуватися. А килим буде застелений у залі, де на даний час проходять заняття з волейболу й уроки фізичної культури учнів ЗОШ № 6 І — ІІІ ст., після завершення будівництва спортивного залу по вул. Залізничній.

На запрошення директора ЧРК ДЮСШ Василя Градового візитери оглянули приміщення школи, побували на заняттях, які відбувалися у той час, — з волейболу (хлопчики, тренер — В'ячеслав Долюк) та вільної боротьби (тренер Юрій Герасв) й легкої атлетики (тренер — Валерій Большаков). Гості дали свої пропозиції щодо завершення ремонтних робіт, до яких прислухалися керівник закладу В.Градовий та його заступник Віктор Данилишин. Батьки теперішніх вихованців



ДЮСШ також були присутні під час візиту високопосадовців. Вони у свою чергу звернулися до народного депутата й керівництва району з пропозицією приділяти значну увагу розвитку спорту серед дітей та молоді, підтримати досягнення юних виділенням більших коштів для змагального процесу. «Не забувайте про спорт», — просили вони.

Оксана СВИСТУН
Фото Ореста ЛИЖЕЧКИ





Благочинність

Невідкладна допомога – в Авдіївці

На часі вся увага (не лише України, а й світу) найбільше прикута до подій, що смертоносно обперізують населені пункти Донбасу.

Відеорепортажі журналістів телевізійних медіа – шокуючі. Інформація – до болю вражаюча: обстріли відбуваються по всій лінії фронту – від Маріуполя до Луганщини; загарбники неодноразово атакували українські позиції: Луганське, Опитне та Зайцеве; на Маріупольському напрямку російські окупанти обстріляли Ново-Григорівку, Лебединське, Широкине та Мар'їнку... Найбільше потерпає Авдіївка, яку терористи обстрілюють вже більше тижня.

Гуманітарну допомогу збирають по всій Україні. Для мешканців Авдіївки невідкладно з благодійною поміччю поспішила й Чортківщина. Менш ніж за добу – 2-3 лютого – наші країни зібрали продукти, теплий одяг, дитяче харчування та підгузки для малечі, всякого медичного краму та речі першої необхідності. Вагомим внеском до добродійної акції, як інформував заступник голови РДА І.Віват (який власне й займався організаційними питаннями), долучилися: аграрії району – В.Залішук (директор ПАП «Нічлава»), С.Данилишин (ПАП «Обрій»), Є.Шкабар («Паросток»), В.Заболотний («Березина»); представники ТзОВ «Техпродпостач» (с-

ну допомогу збирали, так би мовити, усім миром: катедральний собор Верх. Апп. Петра і Павла; медична галузь, управління: Пенсійного фонду України в Чортківському районі, соцзахисту населення, фінансове та відділ освіти Чортківської РДА (завдяки миттєвій зорганізованості їхніх очільників); мережа аптек «Мішель» міста й центральна – № 143; пп – керівники аптек Н.Липка й О.Книш; Товариство Червоного Хреста; Заводська об'єднана територіальна громада; одноосібно – чортківчанка-пенсіонерка Г.Бобрик (довідавшись в райдержадміністрації, що збирають гуманітарну допомогу, принесла теплий одяг). До слова, для перевезення зібраного відділ освіти Білобожницької ОТГ надав шкільний автобус, а пп П.Бровко – вантажний бус.

Слід зазначити, у добродійності ніколи не залишається остронь й міська рада, за першим же покликом керівництво зреалізувало значиму допомогу: 10 центнерів муки (вищого та 1-го сорту) надав Чортківський КХП (директор П.Стефаняк) і 38 ящиків різного печива – ТОВ «ГОЛЬСКИЙ СВІТ КОМПАНІ» (дир. О.Темненко). Автоколона з гуманітарною допо-



мою формувалася у Тернополі й вже відправлена до пункту призначення.

Тетяна ЛЯКУШ
Фото Ореста ЛИЖЕЧКИ

Відлуння

Неначе писано тепер...

Актуальність вірша, писаного нашим славетним земляком, автором стрілецького славна «Ой у лузі червона калина» Степаном Чернецьким рівно століття назад, вдало закріпив його юний нащадок (бо й родом безпосередньо з вітцівшини поета – с. Шманьківці) Максим Огородник, котрий часто дописує до «Голосу народу». Він й запропонував до опублікування цього вірша власне тепер, коли до прикраси болюче активізувались воєнні дії на Донбасі, де гинуть кращі сини України-матері. До слова, цього вірша С.Чернецького покладено на ноти Михайлом Гайворонським в циклі воєнних пісень. Вслухайтесь.

Виє буря коло хати,
Стріху рве буйну;
Гей, післала стара мати
Сина на війну.
І хрестом благословила
На криваву путь,
Срібний хрестик положила
На синову груди...
Шумить буря, гне ялиці,
Тріщить старий тин;
Гей, привидівся вдовиці
У воротах син.
Летів з бурею поночі
Серед піль, дібров,
Лиш закриті в нього очі
І на грудях кров...

Обереги

Богородиця відвернула ворожий прорив

У лютому 2015-го наш часопис вмщував зворушливий репортаж про те, як одного погожого надвечір'я пробіжнаниці живим коридором люду радісно зустрічали тамтешнього довголітнього директора СБК Богдана Вергуна з фронту, з передової. У 57-літньому віці цей чоловік добровольцем вирушив в зону АТО боронити суверенність України. Служив рядовим-зв'язківцем. Повернувся живим та неушкодженим. А оце нещодавно, в часі «Різдвяного надвечір'я», про яке розповідалося на шпальтах районки, поділився споминами й навіть показав гурту сокровенний, привезений з фронту оберег.



То – начебто банальна (як бачиться спершу) ялинкова прикраса, срібляста кулька, однак із зображенням Богородиці з Дитям, де Вона надійно захищає Його Своїми обіймами. Ії, як оповідає п. Богдан, привезли, було, на передову поміж гуманітарки в передчасі новорічно-різдвяних свят звідсіля від нас, тобто зі західного регіону України. І він зберігав ту кульку поміж власних речей, спершу не надто замислюючись над її сутністю.

А десь за два-три дні по Різді 2015-го трапився цей епізод. «Вже на самі свята, – пригадає п. Вергун, – сепаратисти вкупі з російськими «братами» бомбили наші позиції нещадно. Сили були нерівні: на наш батальйон тиснуло три ворожих батальйони. Ми відчували, що,

мабуть, буде прорив, нам доведеться відступати. Прикре те слово, надзвичайно страшне саме поняття відступу. Адже доводиться залишати, здаючи противнику, рідні місця, де за кожно п'ядь проливається кров. Над нами кружляло вже п'ять ворожих безпілотників, тож збиратися доводилось в цілковитій темряві. Мені командир взводу дав завдання залишати позиції крайнім, обливши бензином те, що не було змоги взяти, і підпаливши вибухом гранати. Завдання виявилось не з легких – і в моральному, і в фізіологічному розумінні. Адже поруч знаходився, до того ж, ще й склад з протитанковими боєприпасами, які ми не встигали забрати. Тож я вирішив ще раз оглянути речі, які залишаємо.

Присвітив ліхтариком і раптом щось засріблилося: ось ця кулька! Взяв її в долоню і вийшов до хлопців, які, попри оборону командування, раз у раз нервово курили. Був поміж ними й священник, бо в часі свят перебував у підрозділах нашого батальйону. Побачив він в моїх руках сріблясту кульку і усміхнувся, мовляв, дарма береш, вона ж розбіється! Не знав отець, що це не скло, а пластик...

На сигнал до відступу ми чекали півгодини, години, півтори, дві... І раптом – немов грім з ясного неба: хлопці, прориву вже не буде, не відступаємо, залишаємось на позиціях! Підійшов до мене отець та й каже: «Мабуть, оця кулька з образом Богородиці допомогла. Вирятувала...». І порадив мені хранити її – як оберег...

«До тієї ікони прив'яжу Свою опіку»...

Упродовж двох тижнів у Марійському духовному центрі в Зарваниці тривав Всеукраїнський пленер іконопису та сакрального мистецтва «Вікно у небо. Зарваниця-2017». Дванадцяттеро іконописців два тижні писали ікони, значну частину яких передадуть на передову для воїнів АТО. А на завершальній пленері чин освячення ікон здійснив синкел у справах мирян Тернопільсько-Зборівської архієпархії УГКЦ отець-мітрат Андрій-Іван Говера. Іконописці підготували для військових ікони Архангела Михаїла, Юрія Переможця, Святої Родини, Небесної Заступниці та інші.

Таку інформацію почерпуємо з Інтернет-сайту «Католицький оглядач». Проте вона – так би мовити, вторинна. Бо з перших рук маємо від свого колеги по творчому цеху (зокрема щодо членства в Національній спілці журналістів України), заслуженого майстра народної творчості, художника-іконописця Володимира Шерстія. Він брав участь в пленері вже вдруге і майже щодня втішно голосив до небайдужої спільноти про духовну атмосферу творення, джерела натхнення та власні напрацювання («благословенна Господом земля Зарваниці, після вечірньої Літургії, з народженням перших зірниць, тебе оповиває Божа благодать і забуваєш, що живеш на грішній землі...»). Повідомляв: крім робіт, що залишаться в Марійському духовному центрі с. Зарваниця, майстри пензля пишуть ще й іконки-обереги для наших героїв, які знаходяться в зоні бойових дій: «В основному це зображення янголів-охоронців, які в скрутну часину морально підтримуватимуть захисників, а самі янголи ніколи не відпускатимуть з обіймів наших вояків. Щиро віримо в це!».

Для нашого колеги не вперше творити обереги для захисників України нібишньої доби. Бо відтоді, відколи триває неоголошена війна на сході, він частенько бував в зоні

АТО з волонтерською, а водночас і з журналістською місією (доставляючи прямо «з коліс» гарячі словесні та фоторепортажі). Приміром, в грудні 2014-го кульмінацією поїздки стало Богослужіння на передовій, у 128-й гірсько-піхотній бригаді біля селища Троїцьке Луганської області, де служили наші земляки. Там же протосинкелом Буцацької єпархії УГКЦ отцем Володимиром Заболотним була освячена написана Володимиром Шерстієм ікона Божої Матері Невтомної Помочі, яка започатковувала свій шлях зоною АТО.

А ще на цьогорічному пленері ним створено «Святого великомученика Юрія Змієборця», котрий не лише є покровителем воїнства, а самим своїм ликом ще й символізує видимому перемогу над дияволом. Куди вже більше актуальності?!

Анна БЛАЖЕНКО
Фото Ореста ЛИЖЕЧКИ та Володимира ШЕРСТІЯ

Резонанс

А свідчення виразно переконують

У часописі «Голос народу» від 3 лютого ц. р. вміщено публікацію «Пам'ятайте цей горбочок землі...» М.Штепи. У ній йшла мова про перезахоронення сотника УГА Семена Кутного. «В Білобожниці дня 9 серпня ц. р. приїхав завідувач вояцької частини, поляк Забильський і при допомозі місцевих поляків розкопали могилу стрільця УГА С.Кутного, а кості вивіз до Чорткова, хоч у селі і околиці є 130 могил австрійців і росіян, яких ніхто не спішить перенести на військовий цвинтар». «Сурма», вересень 1930 р. (М.Мірчук. Нариси історії ОУН. Том I. Мюнхен, 1968 р., с. 132).

Пані М.Штепа пише, що його, можливо, поховали до котроїсь могили росіян чи навіть австрійців. Він перепохований на Українському військовому цвинтарі. Могила одинока № 27. Він з Львівщини. Цвинтар зруйнований. (Виказ стрільців і полонених полеглих або померлих по 1 листопаді 1918 р. (після заповідань гробівничого реферату при Тернопільському воеводстві).

У цьому ж номері «Голосу народу» була опублікована стаття «То кого ж розстріляли?». Відповіді на це запитання для п. Я.Дзісяка. Не передбачалося писати «лікнеп», адже про це писав часопис «Ідея і Чин» (ч. 2. 1943 р.), «Літопис УПА», п. А.Базалінський у своїй фундаментальній праці «Нас постріляли німці в сорок другому...» і знає громадськість, яка не раз була присутня на панахиді біля пам'ятного Хреста на трасі Чортків-Ягільниця. Далі п. Дзісяк пише: «Автор цитує «Літопис УПА» (з наукової точки це не є максимально достовірне джерело). З точки зору п. Дзісяка більш як 100 томів «Літопису УПА» не є максимально достовірними джерелами. А архівні дані, які там є, розповіді, свідчення, покази – це не джерела? Але, бачте, вчені судять по-іншому...»

А тепер подивимось на наукову точку зору. Постанова КМ України «Про затвердження Комплексної програми пошуку і впорядкування поховань жертв війни та політичних репресій» від 20 грудня 2000 р. за № 1867 у «Порядку організації робіт з пошуку і впорядкування поховань жертв війни та політичних репресій», п. 2 гласить: «Пошукова робота передбачає такі заходи: Історично-архівні дослідження щодо поховань жертв війни, АТО та політичних репресій з урахувань свідків подій минулого».

Далі п. Дзісяк пише: «По за межамі статті автор стверджував, що це були львівські в'язні». Це була розмова у четвер напередодні виходу газети. Він ніяк не міг зрозуміти, що то за 52 розстріляних. І коли я йому сказав, що 52 розстріляли у Чорткові, 28 у Львові, а решта 20 осіб в інших містах Галичини, то він забув і написав, що «це були львівські в'язні». «Але через 75 років знайти достовірну правду, не лише щодо місця розстрілу, надто важко», – пише п. Дзісяк.

Про достовірну правду я колись писав. Ще раз напишу. Ось вона. Проголошення Української держави та ще й створення уряду не могло сподобатись новому окупантові. Вже 3 липня чільні українські діячі в Німеччині та Генеральній Губернії були посаджені під домашній арешт. Ще через декілька днів більшість з них, включаючи С.Бандеру, арештували. Після невдалої спроби відкликати Акт 30

червня 1941 р. німці арештували у Львові Я.Стецька та деяких інших членів революційної ОУН, які не встигли перейти в підпілля. Основний удар по українських патріотах був нанесений 15 вересня, коли розпочалися масові арешти членів ОУН та учасників «похідних груп», що вели організаційну державницьку роботу на Великій Україні. З цього моменту організація бандерівців стає ворогом німецького Рейху. Ті з них, хто не встиг перейти в підпілля у вересні 1941 року, позбувшись ілюзій щодо німецького «союзника», організували боротьбу проти фашистів. Було створено підпілля навіть на території Великої Німеччини, де вже на той час працювало багато проти волі вивезених українців. У середині 1942 року берлінське гестапо натрапило на слід підпільників. Виявилось, що центр організації Бандери повинен бути у Львові чи в його околицях.

До Львова терміново виїхала спеціальна група берлінського гестапо, очолювана відомим катом українських політв'язнів Віллі Вірзінгом. На одній з явочних квартир, яку гестапо виявило у Львові, влаштовано засідку. І ось як описано в донесенні гестапо її результати: «...У ході операції проти керівників групи Бандери під вечір 21.11.1942 р. у Львові член цієї організації смертельно поранив у голову штурмбанфюрера СС і кримінального секретаря Герварда Шарфа із головного уряду безпеки Рейху. Був також поранений у стегно і рамено офіцер, кримінальний службовець посту гестапо Брауншвейга...».

Гестапівці, розлючені смертю свого працівника, вирішують організувати показову акцію «сто за одного». 27 листопада 1942 р. на схилах Чорткувської гори у Львові лягли 28 українських патріотів. Їх взяли з гестапівської тюрми на вулиці Лонцького.

Того ж дня, 27 листопада, подібна трагедія сталася у Чорткові, де стратили на полі між Старою Ягільницею і Чортковом 52 осіб з Чортківської тюрми. Ще 20 українських політв'язнів було страчено в інших містах Галичини.

Українське підпілля мало свою агентуру в німецьких тюрмах і уважно стежило за тим, що там відбувалось. Як тільки ставало відомо про розстріл, починалися розшуки свіжої могили і вона була виявлена. Про трагедію на ягільницькому полі йшла мова на Нюрнберзькому процесі. Правда, там розповідається про 56 осіб.

Джерело: Галицька Брама. № 5-6 (53-54). 2002 р. Видавництво «Центр Європи».

Юхим МАКОТЕРСЬКИЙ,
член Національної спілки краєзнавців України

Пам'ять

На крок ближче до істини

Поки на сторінках районки триває полеміка щодо встановлення місцезнаходження поховання 52-х в'язнів Чортківської тюрми, розстріляних гестапівцями 27 листопада 1942 р. неподалік гостинця Чортків – Ягільниця, за справу рішуче взялися фахівці. За ініціативи та сприяння директора Чортківського гуманітарно-педагогічного коледжу ім. О.Барвінського Романа Пахолка і місцевого краєзнавця Юхима Макотерського 7-8 лютого на місці працювали пошуківці з історико-пошукового товариства «Патріот» (м. Львів), озброєні сучасною технікою, здатною виявити метал в землі до 4 м завглибшки (за однією з версій, яма з тілами розстріляних була прикидана металевими шинами з підірваних польських порохівень, неподалік яких було вчинено розправу). Свого роду поштовхом щодо повернення до цієї тематики стала нещодавня публікація в «Голосі народу» «Ми повинні їх знайти» за авторством вищезазначеного добродія Ю.Макотерського та депутата міськради Юрія Кривоного. Попри сильний снігопад і доволі морозяну погоду, упродовж двох днів львів'яни обстежували буквально метр за метром, квадрат за квадратом. І хоча місце захоронення наразі не вдалося віднайти, географію пошуку суттєво локалізовано



(якщо дійсно місце розстрілу було саме тут – свідчення очевидців суттєво різняться). Однак пошуківці налаштовані рішуче, й готові незабаром знову приїхати, переконливо заявивши: «Ми мусимо знайти!». Тому просили звернутися через газету до читачів. Можливо, ще живуть на Чортківщині люди, які стали свідком кривавої розправи, чи їхні діти, родичі, котрим щось відомо з розповідей старших: зголосіться до редакції (номера телефонів – 2-12-43, 2-15-42, 2-36-85), розкажіть, що вам відомо про це. Адже будь-які відомості суттєво можуть наблизити до встановлення істини.

Цьогоріч минає 75-та річниця цієї листопадової трагедії, сліди якої приховує земля. Тому хотілося б до цієї дати похоронити останки українських патріотів-мучеників по-християнськи, з належними почесностями, як велить наказ Божий.

Любомир ГАБРУСЬКИЙ
Фото Ореста ЛИЖЕЧКИ



Чортківщина в соцмережах

Щедрий окрась – від освітян



Ось таке дитячою безпосередністю фото, звісно, вміло, по педагогічному «підсмачено» дорослими, днями опублікувала на своїй сторінці у Facebook начальник відділу освіти Чортківської РДА Ірина Гулька. У публікації йдеться

про відправлення до прифронтової зони на Донбасі чергового траншу гуманітарної допомоги з Чортківщини. Зnano з попередніх публікацій і в друкованих, й електронних ЗМІ, як діяльно освітяни району раз у раз докладаються до благодійності. А тепер їх, як і всіх людей доброї волі, сколихнули надпотужні обстріли в Авдіївці. «Дякую усім директорам ЗОШ району, вчителям, учням та їхнім батькам за спільну благочинність, до якої ми разом серйозно приклалися... Подушки, ковдри, пледи, теплі речі, термоси та багато інших потрібних речей за короткий проміжок часу організували наші освітяни... Велика дяка і аграрному керівнику, депутату обласної ради Василю Вислоцькому за допомогу та сприяння в доставці багажу до місця збору. Хай ніколи не вичерпається душевна доброта і буде мир у нашій стражденній країні!» – чуттєво пише на своїй сторінці І.Гулька.

Пам'яті легендарного Кузьми



Про те, що в чортківському арт-кафе «Вінтаж» 3 лютого відбувся благодійний вечір пам'яті, приурочений Андрію Кузьменку, та організатором дійства виступив Music Project Centre, повідомляє GALAS.TE.UA. «Приїшло близько 300 гостей і ще такої ж кількості ми були змушені відмовити, оскільки просто не вистачило місць», – розповідає співзасновник Music Project Centre Олег Кушнір. Публікація повідомляє, що серед учасників вечора були гурти Периферія, Кайрос, Make Sense, Loud Silense, Творча молодь, Aveo, Veritas, а також Марина Круть із сольним виступом. Дійство провів Костя Петров. «Я дуже задоволена подією і тим, що погодилася взяти участь, – заявляє хедлайнер Марина Круть. – Власне була дуже здивована, що у Чорткові стільки талановитих місцевих гуртів, які розвиваються в різних музичних напрямках. Я виконала під акустику чотири пісні Скрябіна: дуже стару «ЕлВі», про яку мало хто знає, «Спи собі сама», «Місія щасливих людей» та «Мовчати». Під час виступу гості дійства могли жертвувати кошти у так звані бокси – коробки закритого типу, які розмішувалися поблизу сцени. Також організатори продавали книги Кузьми Скрябіна «Я, паштет і армія» і «Група «Скрябін» та друзі по сцені», написану матір'ю співака Наталією Дакал. Виручені кошти, а це понад 4300 грн., представники центру передали онкохворому 12-річному Назару Матвієшину. Відтепер Music Project Centre проводитиме вечори з присвятою пам'яті Кузьми Скрябіна з неодмінною благодійною складовою.

(Фото Валерія ГОНТАРЯ).

Найсильніші в більярді



Як оголошено все в тій же, чи не найпопулярнішій на часі соцмережі Facebook, минулої неділі завершився турнір з більярдного спорту на Кубок більярдного клубу «Білля» у Чорткові (до слова, клуб має групу своїх прихильників в цій соцмережі). У публікації йдеться, що «в турнірі брали участь 13 найсильніших спортсменів Чорткова. Перше місце виборов ветеран більярду, неодноразовий призер різних чемпіонатів, що проводились в Україні, – Микола Зимака. Другим став його учень Андрій Сем'янів, третє місце дісталось в нелегкій боротьбі також учневі М.Зимака Тарасу Просенюку».

Прочитувала Анна БЛАЖЕНКО

Новинар

«Караоке на майдані» — з джуринською говіркою

Знову в улюбленому народному шоу в столиці України (випуск датований 5 лютого) брала участь наша землячка — джуринянка Леся Велетик. Їй пощастило: адже ведучий «Караоке...», шоумен Ігор Кондратюк одразу на старті, в номінації «Співають всі» за доладний наспів «Чорних очок, як терен» вивів насеред гурту власне її. В наступній номінації — «Пісня на вибір» Леся представила народну «Тече вода каламутна». Однак, мабуть, присутні кияни та гості столиці не сподобились відчутти галицьку манеру співу, бо джуринянка не набрала достатньо підтримки, аби втрапити до фіналу. Та все ж дістала з рук п. Кондратюка не лише десяток прозаїчних яєць, а й корзинку від спонсора телепрограми — ТМ «Королівський смак».

Качиний зоокуток

На сніжному тлі криги Серету вони виглядають напевно екзотично — адже стільки барв! І хоч у всій довідковій літературі на тему зимівлі диких качок потверджується, що це — птахи перелітні й на те, аби вони зоставались на зимівлю в місцях свого перебування, потрібні вагомі причини, вони чомусь вже декілька років поспіль осіло зимують у нас в середмісті, на Сереті. Та



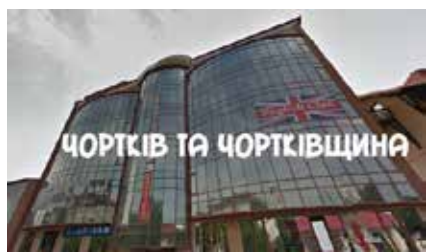
ще й охоче дозволяють всім небайдужим містянам не просто милуватись їх забарвленням, а й підгодувати себе. І ця умовність — теж наперекір твердженням, що, мовляв, певні «відхилення» в поведінці качок можуть зумовлюватись теплою зимою: про цього річчю такого ж не скажеш, ні!

Сходінками пізнання світу

«Похмурість чи ясність неба залежить від світлості погляду». «Життя — це потік людських сподівань і можливостей крізь решето часу». Погоджуетесь з такими твердженнями? Це — афоризми. Автор їх збірки Ярослав Дзісяк (Дорожний) — учасник літоб'єднання при Тернопільській ОО НСПУ, колекціонер, кандидат історичних наук, викладач Чортківського коледжу економіки і підприємництва ТНЕУ означає афоризми філософськи: мовляв, це — сходінка на шляху пізнання світу. До слова, збірка афоризмів, що побачила світ вже цього, 2017-го року, — малого, кишенькового формату, тож зручна для перегляду за будь-яких обставин. І спробуйте тут не погодитись, що «світ повен краси за вуаями стандартів»!

Залюбленість & юначий запал

Тому «дитяти» — всього лише місяць з «хвостиком». Бо тоді загальнодоступну групу для спілкування в Інтернеті (в соцмережі Facebook), яка натепер налічує 116 осіб, створив студент ДЗ «Чортківське ВПУ», що родом зі с. Шманьківці, наш активний дописувач Максим Огородник. Назва доступна та багатооб'ємна — «Чортків та Чортківщина». «Ця спільнота присвячена життю Чорткова та Чортківщини. Тут можуть бути публікації різної тематики», — так означає припросини до спілкування адміністратор групи. Й на підтвердження власне географії ним створено та подано на загал альбому буквально по кожному пунктові району:



творить, вигадуйте, пропонуйте! І вже «закінучо» до осмислення чимало публікацій власне з позицій юнацького світосприйняття навколишнього світу та найріднішої його часточки — рідного краю.

Коли екологія — в пріоритеті

Що таке біорозкладні пакети? Виявляється, це — пакувальний матеріал нового покоління! Зовні вони нічим не відрізняються від звичайних. Просто при їх виробництві використовується відповідна добавка як своєрідний каталізатор, що прискорює процес руйнування вуглецевих зв'язків в молекулах полімеру. Біорозкладні пакети допомагають безпечно утилізувати потенційно небезпечний для людини та навколишнього середовища пластик. Звалища побутових відходів ростуть з кожним днем, а час розкладання поліетилену становить приблизно 50 років з виділенням токсичних речовин. А біорозкладні пакети самознищуються впродовж 1,5-3 років. Тож все більше компаній починають використовувати їх, дбаючи про стан навколишнього середовища.

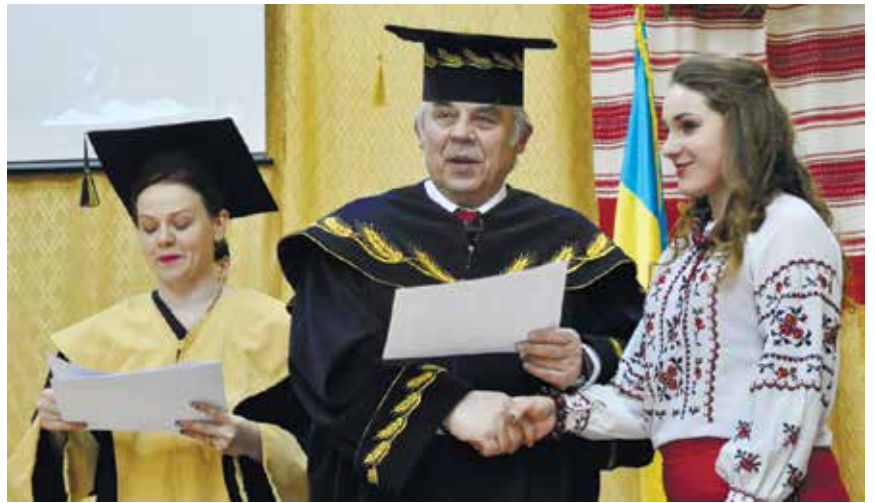
Ведуча рубрики Анна БЛАЖЕНКО
Фото Ореста ЛІЖЕЧКИ

Відгомін святковості

Пригорща вишуканості — у підсумку, попереду — в самотійне життя переліт

Перевеслом святковості пов'язався останній день січня у Чортківському державному медичному коледжі. Виряджала alma mater своїх випускників — «новоспечених» фахівців спеціальності «Акушерська справа» — в царину медичну.

«З журбою радість обнялась...», цитуючи в часі урочистостей віршовані рядки Олександра Олеся, директор навчального закладу, канд. мед. наук, заслужений лікар України Любомир Білик свідчив про те, що життя — це химерне сплетіння смутку і щастя, «такою є філософія нашого буття», надаючи особливої настроєвої любовної тональності мелодії випускного вечора. А й справді, плетиво незбагнених почуттів полонило кожного, хто певним чином причетний до вишу медичного. І все, здавалося на перший погляд, витримано канонічно традиційно: святкове Богослужіння в соборі Верх. Апп.



Петра і Павла; вітання та доброзичливі настанови, «своєрідна остання лекція» для випускників очільника навчального закладу — батька, як шанобливо називає Любомира Степановича студентство; велично виспіваний «Гаудеамус»; зворушливі миті — вручення дипломів (до речі, вперше — двомовних) і врочисте проголошення присяги медика України; шемні та ширі побажання кураторів, слова вдячності всьому навчальству від випускників та їхніх батьків; уклінне пошанування — квіти до підніжжя пам'ятника славетному Кобзареві...

Та особливість Чортківського медичного і полягає в тому, що канва сталої традиційності тут завше мережить вервечкою ексцентричних родзинок. Пригорщу вишуканості словнило: по-родинному многоголосе «І в дорогу далеко ти мене на зорі проводжала, І рушник вишиваний на щастя, на долю дала...», заспів якому надав приємний баритон Любомира Степановича; віночок колядок, подарований виспівом батька (котрий, до слова, слухав духівником у Підволочиську — вітцівшині п. Білика) та брата однієї з випускниць; проникливе твердження, мовлене відмінником освіти України, куратором 352 групи Аллою Балою: «... Коли ви будь-що робите без любові та непрофесійно — це халтура. Коли — без любові, але професійно — це ремесло. Коли — не професійно, але з любов'ю — це хобі. А коли ви будь-що робите професійно і з любов'ю — це мистецтво»...

Захотілось і мені (автору) внести певну незвичність у стале викладення врочистої події, а тому не оминула нагоди поспілкуватися з однією із винуватців торжества Анжелікою Левченко, її мамою (панянкою родом із м. Жмеринка Вінницької обл.) та куратором Аллою Богданівною.

«Боязко вперше ступила на поріг тепер уже рідного для мене коледжу, — розповідає Анжеліка, — бо ж усе нове, невідоме... Та приємне спілкування, вагоме навчання й опіка викладачів змінили тугу за домом на радість майбутнього...». «А вдоволення донечки й мій смуток розрадили», — доповнює мама. І вже в унісон: «Пишаємося, що в руках — диплом Чортківського державного медичного коледжу, одного з найкращих вишів України, керманічем якого є Любомир Білик». — «Це вже 6-й мій випуск як куратора, — мовить п. Алла. — І щоразу — наче вперше. Деколи першокурсників порівнюю з попередніми студентами, шукаю схожість, проте це миттєве. Адже кожен — своєрідна особистість, яку, як той діамант, треба чеканити, оздоблювати; неодмінно ставши для них другом, порадиником, наставником і навіть матір'ю. А втішність, дивлячись на цих уже дорослих юнаків і юнок, вбачаю



в тому, що все-таки наша праця не була марною, бо медична родина повниться фахівцями, готовими до проявів великої жертвовності — служити людям».

Добігала до фінішу врочиста частина випускного вечора, та ще — останні світліни на згадку. І ось... Коли до притишеного звучання схилився гомін у залі, унікальною довершеністю свята виплеснулося шляхетне зізнання в коханні та пропозиція руки й серця. Віктор і Юлія (випускниця коледжу) родом із Теревовлянщини. І хоч палкі почуття полонили їхні серця майже шість років тому, та юнак очікував якогось особливого дня. Оце справді поєднання знакових особливостей, яке утворює, що «студенту, а відтак — випускнику Чортківського державного медичного коледжу — найкращі!»

Тетяна ЛЯКУШ
Фото Ореста ЛІЖЕЧКИ,
Віталія ШЕВЧУКА

Подія

Квітка душа – Тоня Матвієнко

Браво, бравіссімо! Але мало... Якщо коротко, так можна висловитися про концерт зірки української естради Тоні Матвієнко, котра в рамках всеукраїнського туру минулої суботи, 4 лютого, уперше завітала до нашого міста з концертною програмою «Тобі».



Попри те, що не так часто до Чорткова навідуються популярні артисти, та ще й з таким унікальним народним тембром голосу, як у нашої гості, що передався від уславленої матері, заслуженої артистки України Ніни Митрофанівни Матвієнко, зал був не повністю заповнений. Важко сказати, чому. Кількома днями раніше різдвяне шоу Ірини Федішин тричі збирало аншлаг, чого років двадцять не спостерігалось у нашому місті. Можливо, десь прорахувався менеджмент, хоча вартість квитків була практично однаковою (в межах 80-180 грн.). Проста і шира у

спілкуванні, геть відкрита до людей, прекрасним співом «вживу» вона одразу закохала у себе всю глядацьку залу, по закінченні концерту нікому не відмовивши у спільному фото.

Про що її пісні? А про що вони можуть бути, крім найпрекраснішого в світі почуття, яке, з усього видно, й досі по вінця переповнює душу чи не найбільш зіркової пари українського шоу-бізнесу – чарівної Тоні Матвієнко і покровителя жіночих сердець Арсена Мірзояна? «Тобі», «А може ти?», «Подаруй любов», «Не метелиця»... Навіть десь не зовсім типова для манери її виконання «Коханий» К.Цісік звучить досить цікаво. А «Квітка душа» з репертуару Н.Матвієнко, яку вона свого часу приберегла для фіналу «Голосу країни-2011», заспівавши разом з Руславою, у виконанні Тоні – це щось узагалі неземне.

Уподобав чортківський вибагливий глядач і молодого бандуриста-віртуоза Валентина Лисенка, що завітав разом з Тонею, котрий власноруч майструє електронні диво-інструменти, надаючи їм неповторного оригінального звучання. (Виявляється, навіть Стінга можна на ній зіграти!).

Кошик з квітами – ромашками і трояндами й теплі слова подяки за ширю українську пісню від міського голови Володимира Шматька – водночас слугували й виразом вдячності від усієї чортківської громади, що завітала того дня на концерт і невщухаючими аплодисментами ніяк не погоджувалася відпускати гостю вечора зі сцени. І таки дочекалася «на біс» усім відому народну пісню «Ой летіли дикі гуси» – виконання доньки і матері настільки схоже, що уже й не відрізниш хто співає. Попри те, ми від того тільки щасливі, що неперевершений голос Матвієнко ще довго звучатиме з української естради.

Любомир ГАБРУСЬКИЙ
Фото з інтернет мережі

Написано серцем

Вічні почуття

Зелений гай, поля й діброви,
І ясен місяць угорі.
А ми з тобою, чорноброба,
Гуляєм впарі в цій порі.

Ми найщасливіші у світі,
Бо навкруги земна краса.
В пташиних звуків розмаїтті
Природа творить чудеса.

Приспів:
Не забуваймо з ким учились.
Це частка нашого буття.
Пройшли роки, усе змінилось,
Лиш не змінились почуття.

Нам наче небо прихилилось.
В серцях юначих грає кров.
Можливо, все це нам наснилось,
Що називаємо любов.

Любов щаслива скоротична,
Ї шануймо як життя.
Вона безмежна і всебічна,
На жаль, не має вороття.

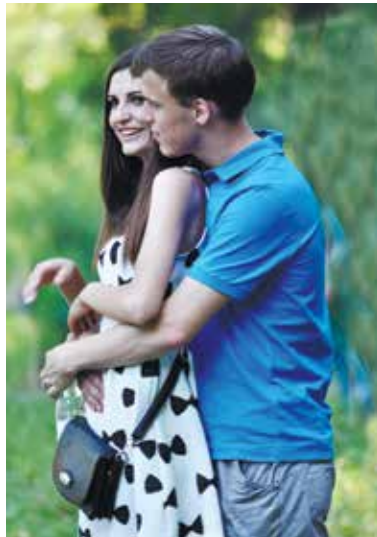
Приспів.

Настане час і ми згадаєм
Коротку мить щасливих днів.
Не покидаймо край, що маєм,
Бо так Господь усім велів.

Тримайтесь дому, де родились.
І не шукаймо інший край.
Уявне щастя, що приснилось,
В краю чужому не шукай!

Приспів.

Михайло КІТ,
м. Чортків
Фото Ореста ЛІЖЕЧКИ



4 лютого відсвяткував свій 35-й День народження коханий чоловік, люблячий татусь, син, зять **Ярослав Андрійович КРАВЕЦЬ** із с. Росохач.

Прийми у цей день вітання найкращі,
Бажаємо миру, здоров'я і щастя,
Щоб лихо й хвороби Тебе обминали,
Щоб доля лиш радість в житті дарувала.



Хай сміється сонце з голубого неба
І троянди ніжні зацвітуть для Тебе.
Хай в житті ніколи горя не буває,
На устах усмішка завжди розквітає.
Хай Матір Божа Тебе охороняє,
В душі панує доброта.
Ісус Христос здоров'я посилає
На многії та благії літа.



З любов'ю – дружина Уляна, донечки Вікуся та Юлечка, мама, теща і теща та вся дружна родина.

Найщиріші вітання у цю чарівну лютий пору лунають для найкращої та надійної сестри **Ганни Іванівни ЯНКЕВИЧ** зі с. Васильків, яка 12 лютого святкуватиме свій ювілей.

Вже сивий туман посріблів Твої скроні,
Літа цвіли не просто цвітом,
А проростали у труді.
Уже діти дорослі і внуки ростуть,
А серце Твоє неспокойне і досі,
І руки спочинку ніяк не знайдуть.
Бажаємо довго Тобі прожити,
Здоров'я міцного на довгий вік,
Щоб внуків встигла одружити
І благословити правнуків у світ.
Усе було в житті – і радості, і біди,
І мед солодкий та гіркий полин,
Нехай тепер буде найменше кривди,
А більше гарних, сонячних, щасливих днів.
Хай Ісус Христос рожденний,
Що прийшов спасти увесь світ,
Дасть Тобі вік благословенний
І прожити многа літ.



З любов'ю – брат Михайло, братова Леся, племінники з сім'ями.

9 лютого святкує свій ювілей – 35-річчя – кохана дружина, любляча донечка, найкраща у світі мама **Ірина Йосафатівна ДЕРІЙ-ПРИГАР** зі с. Горішня Вигнанка.



Не сумуй, рідненька, що роки як птиці І що спокій Тобі невсипущий лиш сниться,
Ми з Тобою завжди нерозлучні до віку.
Ти, як сонечко, ніжністю грієш домівку.

Тож спасибі за ласку безмежну, як море,
Хай Тебе обминають і біди, і горе.
Щоб здоров'я було, щоб жила – не тужила,
Ти найбільшого щастя в житті заслужила.
Хай збудеться все, що Ти хочеш,
Хай збудеться все, що чекаєш,
Хай стежка проляже в трояндах,
Яку Ти в житті прокладаєш.



З повагою – коханий чоловік, люблячі батьки, найдорожчі діти та бабуся Дарка з Угорина.

У проблисках лютого сонця, у ці чудові зимові дні, 6 лютого, свій молодий та неповторний ювілей святкувала гарна, мила жінка, дорога донечка, хресна мама **Наталія Іванівна КУРЦЕБА**.

Від щирого серця ми Тебе вітаємо,
Зичим здоров'я, щастя й добра.

Від Бога – ласки, від людей – поваги,
Опіку хай посилає Мати Пресвята.

Хай квітне щастя у роках прекрасних,
Хай життя приносить радість і тепло,
Хай у кожній днині світить сонце ясне
Та дарує силу і добро.



З любов'ю – мама Марія, тато Іван, бабуся Ярослава, брат Андрій з дружиною Марійкою, похресник Дмитрик.

6 лютого переступила поріг свого поважного і плідного 90-ліття довголітня патріарх, учасниця церковного хору с. Ягільниця **Надія Іванівна ВІЙТИК**.



Вітаєм із прекрасним ювілеєм,
Бажаєм щастя, миру і добра,
Здоров'я море, радості без краю,
Прийміть від нас прекрасні

ці слова.
В душі Ви залишайтеся завжди молодого,
Бо славний ювілей до Вас прийшов,
Тому що завжди були поруч з Вами Тільки Надія, Віра і Любов.
Любов до Бога, до сім'ї й родини,
Віра у те, що буде все гаразд,
Бо кожен рік, щодня і щогодини,
Бог посилає Вам надію повсякчас.
Бажаємо усього, що Вам треба,
120 літ співайте і живіть,
А Мати Божа і Господь із неба Дарують довгих



многих й благих літ.
З любов'ю та повагою – учасники церковного хору с. Ягільниця та регент Михайло Пуляк.

13 лютого, понеділок

УТ-1
06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 15.00, 21.00, 05.10 Новини
06.15, 08.15 АгроЕра
06.25, 23.00 Золотий гусак
06.45, 07.45, 08.25 Смакота
07.20, 23.35 На слуху
09.00 Теніс. Матч чемпіонату світу. Світова група Кубка Федерації. Україна - Австралія
13.10 Борхес
14.00 Д/ф «Трипілля»
Забута цивілізація Старої Європи
15.20 Фольк-music
16.30, 03.55 Т/с «Анна Піль»
17.30 Твій дім-2
17.50 Вікно в Америку
18.15, 01.20 Новинний блок
18.50 Що там з Євробаченням?
19.00, 01.55 Новини. Культура
19.20 Перша шпальта
19.50 З перших вуст
19.55 Вересень
20.20 Про головне
21.30 Новини. Спорт
21.50 Т/с «Епоха честі»
22.35 Обличчя війни
22.55 Вічне
23.15 Підсумки

1+1
06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 00.15 ТСН
06.45, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1»
09.30 «Чотири весілля - 3»
10.55, 12.20 «Міняю жінку - 3»
12.55, 00.30 «Ліга сміху»
16.00 «Казкова Русь»
17.15 Т/с «Кохання проти долі»
20.30 Т/с «Останній москаль»
22.00 «Гроші»
23.15 Т/с «Теорія брехні - 3» (16+)

ІНТЕР
06.00 Мультфільм
06.20, 13.25 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 08.10 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 12.25 Х/ф «Кохання з випробувальним терміном»
15.15 «Чекай на мене»
18.00, 19.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 00.50 «Подорожці»
21.00 Т/с «Рідкісна група крові» (16+)
23.00 Т/с «Впізнай мене, якщо зможеш» (16+)
01.45 Х/ф «Ти будеш моєю»

ТТБ
07.00 «Слово Боже на кожен день»
07.10 «Цей день в історії»
07.15, 11.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00 «Вісті ТТБ»
07.30, 18.20 «Кулінарія від Андрія»
07.45 Ранкова гімнастика
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.00 «Відверті діалоги»
11.15 «Загублені в часі»
11.30 «Подорожні замальовки»
15.15, 17.50 «Пісні нашого краю»
15.30 «Мамина школа»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Урок... для батьків»
18.35 «Сад. Город. Квітник»
19.30 «Учнівський щоденник»
19.45 «Мандри Великим Лугом»
20.00, 21.30 «Із нашої відеотеки»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.00 «Тема дня»
21.15 «В об'єктиві ТТБ»
22.30 «Час країни»

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с «Травма»
06.45, 09.15, 10.45 Ранковий фітнес
07.00 Провінційні вісті. Тиждень
07.50, 18.45 Миська рада інформує
08.00 Вікно в Америку
08.30, 20.00 Єдина країна
09.00, 00.15 Час-Тайм

09.30 Програма «Справжня ціна»
09.45 Програма «Про кіно»
09.55, 22.35 Програма «Добрі традиції»
11.00, 16.10 Дитяча година
12.10 Межа правди
13.10, 02.30 Хіт-парад
14.00, 01.00 Х/ф «Коли мене покохають» (16+)
16.00, 19.00, 22.00, 00.30, 03.30 Провінційні вісті
17.00 Програма «П'ятий вимір»
17.30 Програма «Про нас»
19.30, 21.00 Наші вітання
20.30 ТНЕУ - калейдоскоп подій
20.40 Дім книги
21.30 Програма «Сільський календар»
22.40 Х/ф «Заміна» (16+)

ICTV
05.55, 19.20 Надзвичайні новини
06.40 Факти тижня. 100 хвилин
08.45 Факти. Ранок
09.15 Надзвичайні новини. Підсумки
10.10 Антисомбі
11.05 Секретний фронт
12.00, 13.20 Х/ф «Близнюки» 16+
12.45, 15.45 Факти. День
14.35, 16.20 Х/ф «Безмежний обрій» 16+
16.55 Х/ф «Європа» 16+
18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20 Більше ніж правда
21.25 Т/с «На трьох» 16+
22.25 Свобода слова
00.30 Х/ф «Ніндзя-убивця» 18+

СТБ
06.55, 16.00 «Все буде добре!»
08.55 «Все буде смачно!»
09.50 Х/ф «Швидкий поїзд»
11.50 Х/ф «П'ять років та один день»
13.45 «Битва екстрасенсів 16»
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
18.30 Т/с «Коли ми вдома»
19.55, 22.35, 01.30 «Слідство ведуть екстрасенси»
23.35 «Давай поговоримо про секс 3»

НОВИЙ КАНАЛ
04.40, 18.00 Абзац
05.35, 06.45 Kids' Time
05.36 М/с «Хай живе король Джуліан»
06.46 Зірки під піпозом
10.10 Х/ф «Великий Гетсбі»
12.55 Х/ф «Три метри над рівнем неба». (16+)
15.20 Х/ф «Три метри над рівнем неба 2: Я тебе хочу». (16+)
19.00 Ревізор
22.00 Страсті за ревізором
00.35 Х/ф «Супергероїчне кіно». (16+)

ТРК «УКРАЇНА»
05.50 Події тижня з Олегом Пантюком
06.50, 07.15, 08.15 Ранок з Україною
07.00, 08.00, 09.00, 15.00, 19.00, 23.00, 01.50 Новини
09.15 Зоряний шлях
11.20 Х/ф «Мільйонер»
13.25, 15.30 Т/с «Даша»
18.00 Т/с «Райське місце»
19.45 Ток-шоу «Говорить Україна»
21.00 Т/с «Умови контракту»
23.30 Х/ф «Хроніки Риддіка»
03.50 Реальна містика
05.20 Т/с «Адвокат»

2+2
06.00 Мультфільми
08.00 Х/ф «Дюна» (16+)
13.40 Д/п «Помста природи»
17.30 «Українські сенсації»
18.30 «Спецкор»
19.00 «ДжеДА!»
19.30, 20.20 Т/с «Одинок» (16+)
21.15 Х/ф «Шпигун по сусідству»
23.05 Х/ф «100 000 000 до н.е.» (16+)
00.45 Х/ф «Глибинна бомба» (18+)
02.15 Х/ф «Москаль-чарівник»

14 лютого, вівторок

УТ-1
06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 15.00, 21.00 Новини
06.15, 07.15, 08.15 Спорт
06.20, 08.20 АгроЕра
06.30, 23.00 Золотий гусак
06.45, 07.45, 08.30 Смакота
07.25, 23.35 На слуху
08.35 Паспорт.Уа
09.00 Україна на смак
09.25, 18.50 Що там з Євробаченням?
09.35 Д/с «Джон Фітцджеральд Кеннеді»
10.35 Концертна програма «Україна колядує»
12.15 Сусупільний університет
12.40, 21.30 Новини. Спорт
13.15 Уряд на зв'язку з громадянами
14.00 Книга.Іа
14.30 Вересень
15.20 Театральні сезони
15.45 Д/ф «Клоун іде на манеж. М. Яковченко»
16.15 Мистецькі історії
16.30 Т/с «Анна Піль»
17.30 Хто в домі господар?
17.45 М/с «Попелюшка»
18.15, 01.20 Новинний блок
19.00, 01.55 Новини. Культура
19.20 Утеодин з Майклом Щуром
19.50, 22.45 З перших вуст
19.55 Наші гроші
20.20 Про головне
21.50 Т/с «Епоха честі»
22.55 Вічне
23.15 Підсумки

1+1
06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 01.30 ТСН
06.45, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1»
10.55, 12.20 «Міняю жінку - 3»
12.55, 01.45 «Ліга сміху»
15.35 «Казкова Русь»
17.15 Т/с «Кохання проти долі»
20.30 «Секретні матеріали»
21.00 Т/с «Останній москаль»
22.00 «На ножах»
23.30 «Тіна Кароль. Сила любові та голосу»

ІНТЕР
06.00 Мультфільм
06.20, 14.00 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 08.10 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20 «Давай одружимося»
11.20, 12.25, 21.00 Т/с «Рідкісна група крові» (16+)
15.50, 16.45 «Речдок»
18.00, 19.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 00.50 «Подорожці»
23.00 Т/с «Впізнай мене, якщо зможеш» (16+)
01.45 Х/ф «Випадковий запис» (16+)

ТТБ
07.00 «Слово Боже на кожен день»
07.10 «Цей день в історії»
07.15, 11.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00 «Вісті ТТБ»
07.30, 17.30 «Азбука смаку»
07.45 Ранкова гімнастика
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.00 «Музичний калейдоскоп»
10.30, 18.55 «В об'єктиві ТТБ»
10.45 «Сад. Город. Квітник»
11.15, 21.00 «Тема дня»
11.30 «Мандри Великим Лугом»
11.45 «Учнівський щоденник»
15.15, 17.50 «Пісні нашого краю»
15.30 «Енергомания»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Моя улюблена робота»
18.20 «У пошуках легенд»
18.30 «Краєзнавча подорож»
19.30 «Будьте здорові»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.30 «Європа очима українця»
22.30 «Час країни»

ТРК «УКРАЇНА»
06.10, 16.10 Т/с «Адвокат»
07.00, 08.00, 09.00, 15.00, 19.00, 23.00, 02.10 Новини
07.15, 08.15 Ранок з Україною
09.15 Зоряний шлях
11.30 Реальна містика
13.30 Т/с «Черговий лікар 2»
15.30 Т/с «Черговий лікар»
18.00 Т/с «Райське місце»
19.45 Ток-шоу «Говорить Україна»
21.00, 23.30 Т/с «Умови контракту»
21.15, 21.00 «Тема дня»
11.30 «Мандри Великим Лугом»
11.45 «Учнівський щоденник»
15.15, 17.50 «Пісні нашого краю»
15.30 «Енергомания»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Моя улюблена робота»
18.20 «У пошуках легенд»
18.30 «Краєзнавча подорож»
19.30 «Будьте здорові»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.30 «Європа очима українця»
22.30 «Час країни»

2+2
08.00, 10.45 «Нове Шалене відео по-українськи»
08.30 «Облом.УА.»
08.55 Д/п «Потойбічна Україна. «Вбивці розуму»»
09.45 Д/п «Потойбічна Україна. «Магічне коло»»
15.00 Х/ф «Земля під ударом» (16+)
16.50 Х/ф «Земний апокаліпсис» (16+)
18.30 «Спецкор»
19.00 «ДжеДА!»
19.30, 20.20 Т/с «Одинок» (16+)
21.15 Х/ф «Балістика: Екс проти Сівер» (16+)
23.00 Х/ф «Великий вибух» (18+)
00.55 Т/с «Інспектор Алекс» (2 сезон)
01.50 Х/ф «Камінна душа»

15 лютого, середа

УТ-1
06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 15.00, 21.00, 05.10 Новини
06.15, 08.15 АгроЕра
06.25, 23.00 Золотий гусак
06.45, 07.45, 08.25 Смакота
07.20, 23.35 На слуху
09.00 Україна на смак
09.25, 18.50 Що там з Євробаченням?
09.35 Д/с «Джон Фітцджеральд Кеннеді»
10.35 Д/ф «Марко Вовчок. Тасмична зірка»
11.00 Засідання Кабінету Міністрів України
13.15 Наші гроші
14.00 Віна і мир
15.25 Біатлон. Чемпіонат світу. Індивідуальна гонка 15 км (жінки)
17.25 Т/с «Анна Піль»
18.15, 01.20 Новинний блок
19.00, 01.55 Новини. Культура
19.20 Д/ф «Простір толерантності. Коріння, кров і душа»
19.50 З перших вуст
19.55 Слідство. Інфо
20.20 Про головне
21.30 Новини. Спорт
21.50 Т/с «Епоха честі»
22.40 Мегалот
22.55 Вічне
23.15 Підсумки

1+1
06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 00.30 ТСН
06.45, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1»
09.30 «Чотири весілля - 3»
10.55, 12.20 «Міняю жінку - 3»
12.55 «Ліга сміху 2015»
15.30 «Казкова Русь»
17.15 Т/с «Кохання проти долі»
20.30 «Секретні матеріали»
21.00 Т/с «Останній москаль»
22.00 «Одруження наосліп 3»
23.30 Т/с «Теорія брехні - 3» (16+)
00.45 «Ліга сміху»

ІНТЕР
06.00 Мультфільм
06.20, 14.00 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 08.10 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20 «Давай одружимося»
11.20, 12.25, 21.00 Т/с «Рідкісна група крові» (16+)
15.50, 16.45 «Речдок»
18.00, 19.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 00.50 «Подорожці»
23.00 Т/с «Впізнай мене, якщо зможеш» (16+)
01.45 Х/ф «Іван Франко»

ТТБ
07.00 «Слово Боже на кожен день»
07.10 «Цей день в історії»
07.15, 11.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00 «Вісті ТТБ»
07.35 «У пошуках легенд»
07.45 Ранкова гімнастика
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.00 «Будьте здорові»
11.15, 21.00 «Тема дня»
11.30 «Європа очима українця»
15.15, 17.50 «Пісні нашого краю»
15.30 «Крізь призму часу»
15.45, 21.30 «Із нашої відеотеки»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Діловий ритм»
18.20 «7 природних чудес України»
18.30 «Час змін»
19.30 «На часі»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.15 «Надія є»
22.30 «Час країни»

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с «Травма»
06.45, 09.15, 10.45 Ранковий фітнес
07.00, 16.00, 19.00, 22.00, 00.30 Провінційні вісті
07.35 Європа у фокусі
08.00 Євромакс
08.30 Програма «Культура і мистецтво»
08.55, 17.55 Програма «Добрі традиції»

09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30, 17.00 Програма «П'ятий вимір»
11.00, 16.10 Дитяча година
12.10, 21.30 Музична програма «Гал-кліп»
12.35 Програма «Майстер-клас із Наталкою Фіцич»
13.00 Легенди світової музики. Концерт пам'яті Фреді Меркурі
14.00, 01.00 Х/ф «1200»
16.40 Дитяча програма «Чарівний ключик»
17.30 Програма «Твій дім»
18.45, 22.30 Миська рада інформує
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Програма «Формула здоров'я»
22.40, 04.00 Х/ф «Інше життя» (16+)
02.30 Легенди світової музики. Концерт пам'яті Фреді Меркурі

ICTV
05.35 Дивитись усім!
06.30 Ранок у великому місті
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.20 Надзвичайні новини
10.00 Громадянська оборона
10.55, 17.45 Т/с «Котовський» 16+
11.50, 13.20 Х/ф «Володар перснів. Хранителі персня»
12.45, 15.45 Факти. День
16.10, 21.25 Т/с «На трьох» 16+
18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20 Секретний фронт
23.20 Х/ф «Володар перснів. Дві вежі» 16+
02.40 Т/с «Лас-Вегас-3» 16+
03.20 Стоп-10
04.20 Студія Вашингтон
04.25 Факти
04.50 Провокатор

СТБ
06.30, 16.00 «Все буде добре!»
08.30 «МайстерШеф»
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
18.30, 00.05 Т/с «Коли ми вдома»
20.00, 22.45 «МайстерШеф Діти - 2»
01.35 «Слідство ведуть екстрасенси»

НОВИЙ КАНАЛ
03.00 Зона ночі
04.55, 18.00 Абзац
05.50, 07.10 Kids' Time
05.51 М/с «Хай живе король Джуліан»
07.11 Т/с «Клініка». (16+)
10.20 Київ вдень
12.25, 19.00 Вар'яти
14.15, 16.05 Половинки
22.20 Т/с «Гра престолів». (18+)
01.45 Х/ф «Привиди в Коннектикуті 2». (18+)

ТРК «УКРАЇНА»
06.10, 16.10, 05.20 Т/с «Адвокат»
07.00, 08.00, 09.00, 15.00, 19.00, 23.00, 02.50 Новини
07.15, 08.15 Ранок з Україною
09.15, 03.40 Зоряний шлях
11.30, 04.30 Реальна містика
13.30 Т/с «Черговий лікар 2»
15.30 Т/с «Черговий лікар»
18.00 Т/с «Райське місце»
19.45 Ток-шоу «Говорить Україна»
21.00, 23.30 Т/с «Умови контракту»
00.30 Т/с «С.С.I.. Майами»

2+2
06.00 Мультфільми
08.00 «Нове Шалене відео по-українськи»
08.30, 10.55 «Облом.УА.»
08.55 «Секретні матеріали»
16.50, 23.15 Х/ф «Небезпечне мистецтво» (16+)
18.30 «Спецкор»
19.00 «ДжеДА!»
19.30, 20.20 Т/с «Одинок» (16+)
21.15 Х/ф «Закон доблесті» (16+)
00.55 Т/с «Інспектор Алекс» (2 сезон)
01.50 Х/ф «Чорна долина»

16 лютого,

УТ-1
06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 15.00, 21.00 Новини
06.15, 07.15, 08.15 Спорт
06.25, 07.20, 08.25, 11.35, 22.50, 23.30, 00.15 Погода
06.45, 07.45, 08.30 Смакота
07.25, 23.35 На слуху
08.35 Паспорт.Уа
09.00 Україна на смак
09.35 Д/с «Джон Фітцджеральд Кеннеді»
11.45 Орегонський путівник
12.15 Сусупільний університет
12.40, 21.30 Новини. Спорт
13.15 Слідство. Інфо
14.00 Надвечір'я. Долі
15.25, 02.10 Біатлон. Чемпіонат світу. Індивідуальна гонка 20 км (чоловіки)
17.25 Т/с «Анна Піль»
18.15, 01.20 Новинний блок
19.00, 01.55 Новини. Культура
19.20 Д/ф «Гайдамацьким шляхом»
19.50 З перших вуст
19.55 «Схеми» з Наталією Седельською
20.20 Про головне
21.50 Т/с «Епоха честі»
22.35 Обличчя війни
22.55 Вічне
23.15 Підсумки

1+1
06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30, 00.30 ТСН
06.45, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1»
09.30 «Чотири весілля - 3»
11.00, 12.20 «Міняю жінку - 3»
13.00, 00.45 «Ліга сміху»
15.30 «Казкова Русь»
17.15 Т/с «Кохання проти долі»
20.30 «Секретні матеріали»
21.00 Т/с «Останній москаль 2»
22.00 «Чотири весілля б»
23.00 «Право на владу 2017»

ІНТЕР
06.00 Мультфільм
06.20, 14.00 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 08.10 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20 «Давай одружимося»
11.20, 12.25, 21.00 Т/с «Рідкісна група крові» (16+)
15.50, 16.45 «Речдок»
18.00, 19.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00, 00.50 «Подорожці»
23.00 Т/с «Впізнай мене, якщо зможеш» (16+)
01.45 Х/ф «Повість про перше кохання»

ТТБ
07.00 «Слово Боже на кожен день»
07.10 «Цей день в історії»
07.15, 11.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00 «Вісті ТТБ»
07.45 Ранкова гімнастика
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.00 «На часі»
10.56, 11.13, 15.13, 18.13, 19.26, 22.26 Погода.
Анонси
11.15, 21.00 «Тема дня»
11.30 «7 природних чудес України»
11.45 «Надія є»
15.15, 17.50 «Пісні нашого краю»
15.25, 20.30 «Вишневі усмішки»
15.30 «ПрофStyle»
15.50 «Іноземна для дітей»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Акценти тижня»
17.45 Соціальна реклама
18.20 Д/ф «Патрірх»
19.30 «Що робити?»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.15 «Армія нескорених»
21.45 «Думки вголос»
22.30 «Час країни»

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с «Травма»
07.00, 16.00, 19.00, 22.00, 00.30 Провінційні вісті
07.35 Програма «Формула здоров'я»
08.30 Програма «Культура і мистецтво»

четвер

09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30, 17.00 Програма «П'ятий вимір»
11.00, 16.10 Дитяча година
12.10 Програма «Соло»
13.10 Пряма трансляція Архиєрейської Божественної літургії з Архикатедрального Собору м.Тернополя
14.10, 01.00 Х/ф «Диявольський вітер»
15.45, 20.55 Програма «Добрі традиції»
17.30 Музична програма «Гал-кліп»
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Програма «Слідства. Інфо»
20.30 У фокусі Європа
21.30 Програма «Школа домашнього комфорту»
22.35 Х/ф «Крихітка Голулу» (16+)

ICTV
06.30 Ранок у великому місті
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.20 Надзвичайні новини
09.55 Секретний фронт
10.50, 17.50 Т/с «Котовський» 16+
11.50, 13.20 Х/ф «Володар пернів. Дві вежі» 16+
12.45, 15.45 Факти. День
16.10, 21.25 Т/с «На трьох» 16+
18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20 Інсайдер
23.25 Х/ф «Апокаліпсис наших днів» 16+

СТБ
06.35, 16.00 «Все буде добре!»
08.20 «Все буде смачно!»
09.20 «МайстерШеф»
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
18.30, 01.10 Т/с «Коли ми вдома»
20.00, 22.45 «Я соромлюсь свого тіла 4»
00.00 «Один за всіх»

НОВИЙ КАНАЛ
05.10, 18.00 Абзац
06.05, 07.55 Kids' Time
06.06 М/с «Хай живе король Джуліан»
07.56 Т/с «Клініка». (16+)
10.25 Київ вдень та вночі
12.35 Вар'яти
19.00 Суперінтуїція 2
22.20 Т/с «Гра престолів». (18+)
00.05 Х/ф «Останній із могикан»

ТРК «УКРАЇНА»
06.10, 16.10 Т/с «Адвокат»
07.00, 08.00, 09.00, 15.00, 19.00, 23.00, 02.50 Новини
07.15, 08.15 Ранок з Україною
09.15 Зоряний шлях
11.30 Реальна містика
13.30 Т/с «Черговий лікар 2»
15.30 Т/с «Черговий лікар»
18.00 Т/с «Райське місце»
19.45 Футбол. Ліга Європи УЄФА «Сельта» - «Шахтар»
22.00, 23.30 Т/с «C.S.I.. Майами»

2+2
06.00 Мультфільми
08.00, 10.55 «Нове Шалене відео по-українськи»
08.30 «Облом.UA.»
08.55 «Люстратор»
16.30 Х/ф «Закон доблесті» (16+)
18.30 «Спецкор»
19.00 «ДжеДАІ»
19.30, 20.20 Т/с «Одинак» (16+)
21.15 Х/ф «Бермудські шупальця» (16+)
23.00 Х/ф «Біжи, не озирайчись» (18+)
01.10 Т/с «Інспектор Алекс» (2 сезон)
02.05 Х/ф «Легенда про княгиню Ольгу»

ОВЕН (21.03-20.04)
Фортуна таки вирішила по-смійхнутися вам, ошчаслививши своїм заступництвом, але краще розраховувати тільки на себе. На роботі небажано конфліктувати з навколишніми по дрібницях.
ТЕЛЕЦЬ (21.04-21.05)
У вас нагромадилося чимало проблем, які необхідно вирішити найближчим часом.

17 лютого, п'ятниця

УТ-1
06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 15.00, 21.00 Новини
06.25 Життєлюб
07.20, 23.35 На слуху
09.00 Світ на смак. Д/с «Легенди тофу»
09.25, 18.50 Що там з Євробаченням?
09.40 Д/ф «Кенгір. Сорок днів свободи»
11.10 Д/ф «Мій Майдан»
12.15 Суспільний університет
12.40, 21.25 Новини. Спорт
13.15 «Схеми» з Наталією Седельською
14.00 Віра. Надія. Любов
15.20 Обличчя війни
15.40 Біатлон. Чемпіонат світу. Естафета 14х6 км (жінки)
17.25 Т/с «Анна Піль»
18.15, 01.20 Новинний блок
19.00, 01.55 Новини. Культура

ICTV
19.25 Війна і мир
20.20 Про головне
21.40 Розмова в студії з автором фільму «Герої не вмирають» Володимиром Чистилінін
21.55 Д/ф «Герої не вмирають»
22.55 Вічне
23.00 Золотий гусак
23.15 Підсумки

1+1
06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 16.45, 19.30 ТСН
06.45, 07.10, 08.10, 09.10 «Сніданок з 1+1»
09.30 «Чотири весілля - 3»
10.55, 12.20 «Міняю жінку - 3»
13.00 «Ліга сміху»
15.30 «Казкова Русь»
17.15 Т/с «Кохання проти долі»
20.20 «Ліга сміху -3 2017»
22.25 «Вечірній квартал»
00.20 Х/ф «8 перших побачень»

ІНТЕР
06.20, 14.00 «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07.00, 08.00, 09.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 08.10 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20 «Давай одружимося»
11.20, 12.25 Т/с «Рідкісна група крові» (16+)
15.50, 16.45 «Речдок»
18.00 Ток-шоу «Стосується кожного»
20.00 «Подоробиці»
21.00 «Чорне дзеркало»
23.00 Х/ф «Американський дідусь»

ТТБ
07.15, 11.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00 «Вісті ТТБ»
07.30 «Смакота»
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.00 «Що робити?»
11.15 «Тема дня»
11.30 «Армія нескорених»
15.30, 21.15 «Думки вголос»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.15 «Актуальне інтерв'ю»
17.35 «Моя улюблена робота»
18.20 Д/ф «Патрірх»
19.30 «На часі»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.00 «Назбиране»
21.30 «Arte, viva!»
22.30 «Час країни»

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с «Травма»
07.00, 16.00, 19.00, 22.00, 00.30 Провінційні вісті
07.35 Програма «Слідство. Інфо»
08.00 Програма «Євромакс»
08.30 Програма «Культура і мистецтво»

Не підпускайте до себе раптову тугу і зневіру, вони швидко підуть, тому що події, що відбуваються з вами, будуть досить позитивні.
БЛИЗНЮКИ (22.05-21.06)
Найкращих результатів ви можете досягнути в роботі. Спілкування з впливовим знайомим суттєво поліпшить хід ваших справ. Якесь важлива і необхідна

18 лютого, субота

УТ-1
06.35 Підсумки
07.05 AgroЕра. Підсумки
07.20 Шеф-кухар країни
08.10 Смакота
08.45, 00.20 Телемагазин
09.25 М/с «Книга джунглів»
09.50 Хто в домі господар?
10.10 Хочу бути
10.30 Що там з Євробаченням?
10.50 Фольк-music
12.10 Т/с «Незнайомка з Уайлдфелл-Холлу»
15.10 Книга.ua
15.40 Біатлон. Чемпіонат світу. Естафета 4х7,5 км (чоловіки)
17.15 Чоловічий клуб. Спорт
18.25 Чоловічий клуб
19.00 Національний відбір учасника від України на Міжнародний пісенний конкурс «Євробачення-2017» 3 тур
21.30 Новини
22.00 Мистецький пульс Америки
22.30 Національний відбір учасника від України на Міжнародний пісенний конкурс «Євробачення-2017» 3 тур
23.00 Світ on line
23.25 Життєлюб
23.50 Золотий гусак

ICTV
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.20 Надзвичайні новини
09.50 Інсайдер
10.45, 17.50 Т/с «Котовський» 16+
11.40, 13.20 Х/ф «Апокаліпсис наших днів» 16+
12.45, 15.45 Факти. День
16.10 Т/с «На трьох» 16+
18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20 Антизомбі
21.25 Дизель-шоу
23.25 Х/ф «Дівчина з тату дракона» 16+

1+1
08.00 «Сніданок. Вихідний»
10.00 «Гроші»
11.15, 23.10 «Світське життя»
12.15 «Одруження наосліп 3»
14.00 «Голос країни 7»
16.30, 21.15 «Вечірній квартал»
18.30 «Розсміши коміка»
19.30 ТСН
20.15 «Українські сенсації»
00.10 «Ліга сміху -3 2017»

ІНТЕР
06.40, 20.00, 01.55 «Подоробиці»
07.40 Х/ф «Суєта суєт»
09.30 «Україна вражає»
10.00 Док.проект «Юрій Богатирьов. Ідеальний виконавець»
10.50 Х/ф «Неждано-негадано»
12.20 Х/ф «Рідня»
14.20 Т/с «Генеральська невістка»
18.00, 20.30 Т/с «Знахарка» (16+)
22.20 Х/ф «Тільки повернись» (16+)
00.05 Х/ф «Палаючий острів» (18+)

ТРК «УКРАЇНА»
06.10, 16.10 Т/с «Адвокат»
07.00, 08.00, 09.00, 15.00, 19.00, 23.00, 02.50 Новини
07.15, 08.15 Ранок з Україною
09.15 Зоряний шлях
11.30 Реальна містика
13.30 Т/с «Черговий лікар 2»
15.30 Т/с «Черговий лікар»
18.00 Т/с «Райське місце»
19.45 Ток-шоу «Говорить Україна»
21.00, 23.30 Т/с «Поцілунок долі»

2+2
08.00 «Нове Шалене відео по-українськи»
08.30 «Облом.UA.»
08.55 Д/п «Помста природи»
10.55 «Супероблом.UA.»
16.45 Х/ф «Бермудські шупальця» (16+)
18.30 «Спецкор»
19.00 «ДжеДАІ»
19.25 Х/ф «Універсальний агент» (16+)
21.10 Х/ф «Таємний план» (16+)
23.00 «Змішані єдиноборства. UFC.»
01.35 Т/с «Інспектор Алекс» (2 сезон)
02.30 «Секретні матеріали»
03.20 Х/ф «Легенда про княгиню Ольгу»

більше покладайтеся на себе. Необхідно завершити початі справи.
ДІВА (24.08-23.09)
Ваші успіхи і досягнення – це досить похвально, але прийшов час рухатися вперед, до нового, хоча й складного. Згадайте про своїх рідних, зараз непоганий час для примирення.
ТЕРЕЗИ (24.09-23.10)
Не сумнівайтесь, зробіть рі-

19 лютого, неділя

УТ-1
06.00 Світ православ'я
06.35 На слуху
07.05, 23.30 Золотий гусак
07.25 Життєлюб
08.15 Смакота
08.35 Паспортний сервіс
09.00 Національний відбір учасника від України на Міжнародний пісенний конкурс «Євробачення-2017» 3 тур
12.25 Біатлон. Чемпіонат світу. Мас-старт 12,5 км (жінки)
13.30 Спогади
13.55 Мистецькі історії
14.10 Фольк-music
15.40 Біатлон. Чемпіонат світу. Мас-старт 15 км (чоловіки)
16.40 Твій дім-2
17.00 Т/с «Епоха честі»
20.30 Перша шпальта
21.00 Новини
21.30 Д/ф «Небо падає»
22.20 Китайський вікенд. Д/с «Легенди тофу» ф.5
23.00 Світ on line

1+1
06.00 Х/ф «Влада вогню»
08.00 «Сніданок. Вихідний»
09.00 «Лото-забава»
09.40 М/ф «Маша і ведмідь»
10.05 «Українські сенсації»
11.00 «Світ навиворіт - 3: танзанія»
12.10 «На ножах»
13.55 Т/с «Останній москаль»
17.45 Х/ф «8 перших побачень»
19.30 «ТСН-Тиждень»
21.00 «Голос країни 7»
23.15 Х/ф «Погана компанія» (16+)
01.25 «Аргумент кіно»

ІНТЕР
06.00 Мультфільм
06.35 «Подоробиці»
07.00 Х/ф «Рідня»
09.00 «Готовимо разом»
10.00 «Орел і решка. Рай і пекло»
11.00 «Орел і Решка. Шопінг»
12.00 Т/с «Знахарка» (16+)
16.00 Т/с «Своя правда»
20.00 «Подоробиці тижня»
21.30 Т/с «Генеральська невістка»
01.15 Х/ф «Для родинного огнища»

ТТБ
07.30, 18.20 «Кулінарія від Андрія»
07.45 Ранкова гімнастика
08.00 «Ранок з ТТБ»
10.15 «Мандри»
10.30 «Поклик таланту»
15.00 «Панорама подій»
15.55, 20.30 «Вишневі усмішки»
16.00 «У країні Мультяндії»
17.00 «Абетка здоров'я»
17.30 «Народна скарбниця»
18.00 «Як це?»
18.50 «Тиждень. Крок за кроком»
19.00 «Музичний калейдоскоп»
19.30 «Мамина школа»
20.35 «Пісня в дарунок»
20.45 «Вечірня казка»
21.00 «Відверті діалоги»
22.15 «Із нашої відеотеки»

ТРК «УКРАЇНА»
07.00, 15.00, 19.00 Новини
07.10, 04.50 Зоряний шлях
09.00, 15.20 Т/с «Умови контракту»
17.20, 19.40 Т/с «Перехрестя Олександра Вербова»
22.00 Х/ф «Мільйонер»
00.00 Реальна містика

2+2
06.00 Мультфільми
08.00 «Нове Шалене відео по-українськи»
08.30 «Облом.UA.»
09.50 Х/ф «Місце аварії: Сім'я в небезпеці»
11.35 «Топ Gear»
12.40 Х/ф «Ураган 500 миль на годину» (16+)
14.10 Х/ф «Подвійний дракон» (16+)
16.00 Х/ф «Втеча» (16+)
18.10 Х/ф «Таємний план» (16+)
20.00 Х/ф «Міцний горішок - 3: Відплата» (16+)
22.20 Х/ф «Транзит» (18+)
00.00 Х/ф «Код убивці» (18+)
01.55 «Секретні матеріали»
02.45 Х/ф «Чорна долина»

TV-4
06.00 Х/ф «Догора»
07.30 Програма «Про кіно»
08.00, 21.30 Єдина країна
08.40 Час-Тайм
09.00 Повнота радості життя
09.30 Програма «Справжня ціна»
10.15 Пряма трансляція Божественної Святої Літургії з Архикатедрального Собору УГКЦ м.Тернополя
11.40 Дім книги
12.00 Х/ф Дитяче кіно. «Хлопчиська е хлопчиська»

розмов і суперечок з навколишніми. Можлива поява незначних труднощів, які торкнуться вашої роботи.
КОЗЕРІГ (22.12-20.01)
Роботи багато, як ніколи, але вас це не лякає. Завятаість ви одержите відповідну винагороду.
ВОДОЛІЙ (21.01-19.02)
Ви будете виношувати важливі плани, які поки буде складно реалізувати. Рішення спірного питання краще відкласти.
РИБИ (20.02-20.03)
Ви можете зробити майже неможливе, але варто задуматися, чи потрібно це робити... Щоб досягти позитивних результатів, усі важливі справи необхідно відповідно розпланувати.

Футзал

Гарячий зимовий турнір

Незважаючи на люті морози та сніги, у приміщенні спорткомплексу «Економіст» гаряче вже другий місяць. Там ще з 25 грудня триває Чемпіонат Чортківського району з футзалу, організаторами якого виступили районний центр фізичного здоров'я населення «Спорт для всіх», управління освіти, молоді та спорту Чортківської міської ради та районна федерація футболу.

За регламентом турніру було створено 2 групи по 11 команд, далі по 4 кращих отримували путівку у фінальну стадію. Варто відмітити, що графік був дуже напружений, адже матчі розпочинались о дев'ятій ранку та закінчувалися аж о дев'ятій вечора. Таким чином, для здобуття очок однієї злагодженої командної гри може виявитись недостатньо, на перший план виходить фізична форма гравців. Також

цікавим фактом є те, що у чемпіонаті бере участь мер Чорткова Володимир Шматко та багато інших чиновників.

Отож, у фінальну стадію з групи «А» вийшли: «Ягільниця-2», «Кадуб», «Вигнанка», «Міська рада»; з групи «Б»: «Ягільниця-1», «Бичківці», «Калічка», «Дружба». Вже найближчим часом відбудеться сліпе жеребкування, яке визначить чотири пари команд, котрі у кубковому форматі змагатимуться за перемогу. Тріумфатори турніру отримають грамоти, кубки та грошову винагороду.

Тарас ЗАЯЦЬ,
студент IV курсу Тернопільського національного педагогічного університету ім. В.Гнатюка, спеціальність «Журналістика»

Лікар застерігає

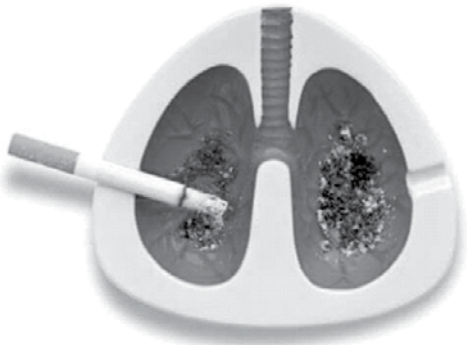
Куріння і рак легень

Рак легень — основна причина онкологічної летальності у чоловіків, у жінок це захворювання поступається лише раку молочної залози. І це навіть незважаючи на проведення заходів диспансеризації населення (проходження флюорографії).

Найбільш поширеною причиною раку легень є тривалий вплив тютюнового диму, внаслідок дії якого діагностується близько 90 відсотків випадків цього захворювання.

Сigaretтний дим містить понад 60 відомих канцерогенів (речовин, які можуть спричинити онкозахворювання). При цьому ризик розвитку раку легень збільшується пропорційно кількості вкурених сигарет за певний проміжок часу. Ризик розраховують за кількістю пачко-років. Це число пачок сигарет, що вкурюються в день, помножене на кількість років куріння. Наприклад, якщо людина курить 2 пачки на день протягом 15 років, то тривалість куріння становитиме 30 пачко-років. При тривалості куріння 30 пачко-років і більше вірогідність розвитку раку легень розцінюється як максимальна.

Як показують дослідження, ризик



розвитку раку легень існує і при пасивному курінні. Так, якщо ви живете з кимось, хто палить, ризик того, що ви захворієте, підвищується на 20-30 відсотків, а якщо ви працюєте з курцями — на 16-19. Тому бережіть себе і своїх близьких.

Микола ЮРКІВ,
районний онколог

Радить лікар

Температура тіла як індикатор стану вашої імунної системи

Імунітет — система захисту від дії несприятливих чинників навколишнього середовища. При грипі, як і при багатьох інших запальних захворюваннях, організм з метою самозбереження реагує підвищенням температури. Це дуже енергоємний процес, що дозволяє у короткий термін придушити патогенні бактерії та віруси, знешкодити вироблені ними токсини. Стабільно висока температура в діапазоні 38-39,5° С не дозволяє вірусам відпочити і розмножитися знову. Така температура — показник гарного імунітету, але який виявляється лише при захворюванні. Якщо ви правильно виконаєте всі рекомендації, то через 3-4 доби температура нормалізується самостійно. І ще через декілька днів ви зможете приступити до роботи.

Якщо у вас недостатній імунітет, то при грипі температура не підніметься вище від 38° С. При цьому ви стаєте ідеальним термостатом не тільки для вірусу грипу, а й будь-яких мікроорганізмів. Вашому самопочуттю при такому стані не позаздриш — бактерії та віруси активно розмножуються, токсини виробляють багато, а температури, що захищає від них, немає. Єди-

ний шлях — вживання дещо надмірної кількості рідини та імуномодуляторів з перших днів захворювання. Рідина (кислі і солодко-кислі соки — журавлиний, яблучний, відвар шипшини, джеми, чай з лимоном у теплом вигляді) дозволить виводити токсини і розвантажувати від них імунну систему. Добова потреба в рідині — до 1 л на кожні 20 кг маси тіла + 1 л на кожен градус підвищення температури для дорослих. Зниження температури тіла не є свідченням відсутності вірусів грипу і видужання. Необхідно старанно допомагати організму в боротьбі з інфекцією, призначаючи імуномодулятори, які змусять вашу імунну систему нагадати, хто в організмі господар — вона чи бактерії з вірусами.

Якщо в перші 3-4 доби захворювання знижувати температуру нижче від 38° С за допомогою будь-яких жарознижувальних засобів, які при грипі є імуносупресорами, ускладнень вам не уникнути.

Ірина ТИМОФІЙ,
Марія ЧОРТКІВСЬКА,
викладачі Чортківського державного медичного коледжу



Садовий календар

Час заготовляти живці

Як відомо, щоб виростити саджанець смородини, агрусу або деяких інших ягідних культур, потрібен рік, а то й два. Та можна виростити відмінні саджанці зі 100-відсотковим приживанням за три місяці. Як? Дуже просто.

Якраз тепер, першої декади лютого, нарежьте живці з 5-8-ма майбутніми бруньками з однорічних пагонів найбільш урожайних кущів і відразу ж поставте їх в скляні банки з водою, яку слід міняти щотижня. Воду трохи «підсолонувати» кількома крупинками повного садового добрива. Ємності ставте на добре освітлюване вікно.

На травень, коли ймовірність заморозків мінімальна, живці вже матимуть відмінну кореневу систему та пагони завдовжки 10-15 см, тобто це будуть готові до висаджування саджанці потрібного сорту. До осені цього ж року при гарному догляді вони перетворяться в потужні кущі. І перший урожай ягід можна буде збирати вже наступної осені. Як бачимо, все дуже просто і доступно, а головне, абсолютно надійно.

Саджанці смородини за три місяці — час заготовляти живці!



Ради-поради

«Сало їм, на салі сплю, бо я так його люблю!»

Напередодні сильних холодів лікарі рекомендують звернути увагу на продукти тваринного походження, які можна сміливо використовувати для профілактики захворювань та боротьби з інфекціями. Одним з таких продуктів є свіже сало.



Сало містить у великій кількості вітаміни А, D, E, а також каротин. Цей підшкірний жир допомагає підтримувати імунітет і покращує загальний тонус організму, особливо в холодну пору року.

Та врівень з цим ходить чимало легенд про шкоду сала, які найчастіше лякають людей, котрі полюбили цей продукт. Спробуймо розібратись в тонкощах питання і розвіємо більшість міфів.

Від вживання сала гладшають. Це не зовсім правильно: сало, як і інші продукти, негативно впливає на організм людини тільки в надмірних кількостях. Здоровим людям, які не страждають від проблем зі шлунково-кишковим трактом, печінкою та підшлунковою залозою, сало піде тільки на користь. Денна норма свіжого сала для здорової людини — 10-30 грамів в день.

Сало — надзвичайно важка їжа. Це теж міф: у здорових людей сало не викликає проблем з травленням. Підшкірний жир найімовірно корисний для організму, адже цей продукт пла-

виться при температурі нашого тіла. Варто зауважити, що він протипоказаний людям, які страждають від проблем з виробленням жовчі.

Сало — суцільний жир. А хто сказав, що це погано? Підшкірний жир — унікальна структура, багата на рідкісну арахідонову кислоту. Ця речовина вкрай необхідна нашому організму, адже без неї не обходиться жодна імунна реакція, а також ця кислота необхідна для обміну холестерину.

У салі міститься велика кількість холестерину. Як і будь-який продукт тваринного походження, сало справді містить холестерин. Ось тільки його кількість не така вже й велика, як ми звикли вважати. У 100 грамах свіжого сала міститься 70-100 міліграмів холестерину. Для порівняння: в 100 грамах яловичих нирок міститься 1126 міліграмів холестерину. До того ж, лікарі давно вже підтвердили той факт, що кількість холестерину в крові і тканинах мало залежить від того, скільки ти його з'їси. Набагато важливіше холестериновий обмін. Організм повинен отримати максимум корисних речовин і правильно їх переробити. У цьому йому допоможуть кислоти, які містяться в салі, — лінолева і арахідонова.

Сало з хлібом — дуже шкідливо! Як не дивно, це теж неправда. Таке поєднання є надзвичайно позитивним для нашого організму: обидва продукти чудово засвоюються за умови, що людина здорова.

Для тих, хто намагається схуднути, сало теж послужить доброю службою, адже це прекрасне джерело енергії. Наприклад, сало з овочами — кращий вибір під час дієти.

У «Коморі» газдували
Анна БЛАЖЕНКО,
Орест ЛИЖЕЧКА

Варто знати

Интернет шопінг: зручність чи афера?

Интернет займає все міцніші позиції у житті кожного із нас. Там ми щодня дізнаємось найсвіжіші новини, спілкуємось, а з недавніх пір — ще й «шопимось». Покупки онлайн — вже звична річ для пересічного українця. У 2016 році кожен шостий (17 відсотків — якщо точніше) житель нашої країни хоча б раз купував в інтернеті, а загальна сума таких покупок становить більше 500 мільйонів доларів!

Таку жагу до шопінгу у мережі можна пояснити кількома словами — вигода для покупця. Хтось, здійснюючи покупки, накопичує бонуси, хтось вміє відстежувати шалені знижки, ще інші віддають перевагу єдиному бренду, який важко знайти у звичних для нас магазинах.

Та навіть зараз є величезна когорта людей, котрі навідріз відмовляються від такого формату придбань. Спричинене це передусім страхом потрапити на гачок шахраїв. Тому до вашої уваги три ключові поради, при дотриманні яких вашим онлайн покупкам не загрозуватиме нічого!

1) **Передоплата.** Ніколи, ні за яких обставин не скидайте кошти на банківську карту наперед. Якщо ви потрапляєте у тенета інтернет-шахрая, повернути вкрадені кошти фактично неможливо. Чому? Тому що працівники поліції банально не знають, що робити у таких ситуаціях. Ваша заява моментально загубиться десь серед сотень інших. І абсолютно неважливо, яку суму ви втратили — кілька десятків гривень чи кілька тисяч — результат буде однаковий.

2) **Послуга зворотної доставки.** При покупці товару завжди вимагайте у продавця відправляти замовлення через послугу «грошовий переказ» (наложений платеж, «наложка», —

рос.). Завдяки їй ви оплачуєте товар на пошті при отриманні, а значить не відправити замовлення вам не можуть, і ви нічим не ризикуєте. Дана послуга, звичайно ж, платна. Для прикладу, її вартість на «Новій пошті» складає 20 грн. + 3 відсотки від суми переказу. Невелика плата за безпеку, погодьтеся?

3) **Перевірка товару при отриманні.** Останнім часом стає все більше шахраїв, котрі намагаються обійти схему зворотної доставки шляхом відправки бракованого товару. Тому не полініуйтеся перевірити його справність у відділенні пошти. Якщо вас не влаштовує якість, чи пошкоджена цілісність замовлення, чи куплений пристрій не працює взагалі — пишть заяву на відмовлення від отримання. Це займе дві хвилини, після чого вам відразу ж повернуть всі заплачені кошти, а відправлення автоматично поїде назад до продавця.

Як не крути, шахраї були, є і будуть. І з часом вони знаходять нові способи, як заробити на довірливих людях. Потрібно пам'ятати про це, бути уважним і дотримуватись елементарних правил, аби ваші фінанси були у безпеці.

Тарас ЗАЯЦЬ,
студент IV курсу Тернопільського національного педагогічного університету ім. В. Гнатюка, спеціальність «Журналістика»

ПРОДАЮТЬСЯ

будинки

терміново недорого **будинку** у м. Чортків, по вул. Богуна, затишна вулиця. Загальна площа — 112 кв. м, 4 кімнати, кухня, на подвір'ї гараж, криниця. Ціна договірна. **Тел.: 067-256-83-40, 095-698-71-23.**

будинку у с. **Горішня Вигнанка** по вул. Вільховець, 10, площею 74 кв. м. Є земельна ділянка 0,48 га. Ціна договірна. **Тел.: 2-04-22, 098-584-15-56.**

житловий будинок з усіма зручностями площею 122 кв. м у с. Білобожниця по вул. Поштової. Є літня кухня-сарай, проведений газ, вода, земельна ділянка. Ціна договірна.

Тел.: 068-338-10-04, 068-941-84-75.

квартири

2-кімнатна квартира в центрі Чорткова, по вул. Шевченка, 8. Квартира — на 2-му поверсі 2-поверхового австрійського будинку, з грубими цегляними стінами. Загальна площа — 40 кв. м, висота приміщень — 3,33 м. Є кухня, коридор, туалет, дві проходні кімнати, невеликий балкон, холодна вода, газове опалення, лічильник на газ, встановлено два пластикові вікна. Зроблено косметичний ремонт, відремонтовано дах, нові сходи на другий поверх. Можливе використання під комерційну діяльність. Ціна помірною, договірна.

Тел.: 096-791-75-38, 099-487-00-67 (Ірина).

3-кімнатна квартира по вул. Незалежності (1-й високий поверх). Загальна площа — 62 кв. м, житлова — 37 кв. м, кухня — 8 кв. м. Велика (6 м) застлана лоджія, решітки на вікнах, індивідуальне опалення (турбокотел), вода цілодобово. Ціна договірна.

Тел. 096-299-03-11.

земельна ділянка

приватизована земельна ділянка під забудову 14 сот. по вул. Золотарка, 25. Ціна договірна. **Тел. 066-990-16-27.**

гараж

гараж в кооперативі «Автолюбитель».
Тел. 098-584-15-56.

Подяка

Дві дев'ятки скорботно пов'язалися болісною журбою втрати рідної нам людини. Адже саме 9-го лютого минуло 9 днів, як пішов у засвіт коханий чоловік, люблячий батько та турботливий син Стасюник Петро Васильович. Так рано обірвалася його життєва струна, що проманилася для всіх рідних і близьких ширими, добрими діяннями.

Біль не втамувати, не спинити гірких сліз, та віраду й сили дбати про майбутнє подають ті, хто завше поруч, хто підставляє своє плече і простягає руку поміччю не лише в хвилини туги, скрути і розпачу.

Ми уклінно вдячні за велику підтримку й таку необхідну допомогу, за розділене з нами горе кожному зокрема та всім загалом: родині — близькій і далекій, друзям, колегам по роботі, сусідам. Нехай усім добродіям Господь дарує мир, спокій та благо.

З сердечною вдячністю — сім'я покійного.

ПОДЯКА

Вся діяльність, яку провадить Червоний Хрест, немислима без допомоги громадськості, волонтерів, просто небайдужих людей.

Усі вони дуже різні, проте всіх об'єднує одне бажання — допомогти найбільш вразливим людям та бути там, де допомога потрібна найбільше.

Велика вдячність тим, хто відкриває своє серце для добрих справ. Широко вдячний директору Чортківського ВПУ О.Іванілову та начальнику Чортківського районного управління ДСНС В.Закалову за надану допомогу у перевезенні та розвантаженні гуманітарної допомоги.

Ми щиро дякуємо студентському та викладацькому колективам Чортківського державного медичного коледжу, гуманітарно-педагогічного коледжу ім. О.Барвінського, коледжу економіки і підприємництва ТНЕУ, Чортківському навчально-

науковому інституту підприємництва і бізнесу ТНЕУ за зібрані кошти для благодійних акцій.

Вдячні волонтерам Німецького Червоного Хреста Клаусу Дюрмаєру та Удо Пфістнеру за розуміння і допомогу. У рамках угоди з Німецьким Червоним Хрестом про співпрацю на виділені ними кошти проведено заміну енергозберігаючих вікон у двох кімнатах, а учнями ВПУ виконано всю естетичну роботу.

Ми вдячні німецьким колегам за надання гуманітарної допомоги у вигляді вживаного одягу та придбанні комп'ютерної техніки.

Завдяки німецькій гуманітарній допомозі мали змогу відправити теплий одяг в Авдіївку для потерпілих від збройного конфлікту. Успіхів усім у почесному бажанні творити добро!

Ірина СОЛЯНИК,
голова районної організації Товариства Червоного Хреста

Оголошення



Компанія ТЗОВ «Радехівський цукор» проводить безкоштовне відвантаження сирового жому в:

— Збаразькому підрозділі (Тернопільська обл., Збаразький р-н, м. Зба-

раж, майдан Кармелока, 1);
— Хоростківському підрозділі (Тернопільська обл., Гусятинський р-н, вул. Заводська, 1);

— Чортківському підрозділі (Тернопільська обл., Чортківський р-н, смт Заводське, вул. І.Франка, 1).

Відвантаження відбувається кожного вівторка та четверга, з 8-ї до 16-ї год.



*Нелегко з горем віч-на-віч,
А особливо,
коли непоправна втрата,
В родині несподівано
настала ніч:*

*Не стало дорогого сина,
чоловіка, тата.*

Педколектив Джуринської ЗОШ І — ІІІ ступенів висловлює найщиріші слова співчуття родині вчительки англійської мови О.М.Гашок з приводу непоправної втрати найдорожчої людини у їхній долі — годувальника сім'ї. Недолюбив, недовчив, недожив. Сумуємо разом із згорьованою родиною.

Вічний спочинок нехай подасть йому Господь Бог у Царстві Небеснім.



Колектив Чортківської ЗОШ І — ІІІ ступенів № 5 висловлює глибокі співчуття колишній вчительці школи Вірі Миколаївні Підсадній з приводу смерті її чоловіка.



Колектив Заводської загальноосвітньої школи І — ІІІ ступенів висловлює ширі співчуття бібліотекарю школи Любі Стефанівні Кубасовій з приводу важкої втрати — смерті її чоловіка КУБАСОВА Геннадія Олександровича.



Адміністрація, профспілковий комітет та колектив Чортківського державного медичного коледжу висловлюють ширі співчуття працівнику коледжу Антїну Романовичу Сендзюку з приводу тяжкої втрати — смерті батька.



Адміністрація та колектив Чортківської комунальної районної стоматологічної поліклініки глибоко сумують з приводу передчасної смерті колишньої медичної сестри ВІВЧАРІК Савини Степанівни та висловлюють ширі співчуття родині та близьким покійної.



Староягільницька сільська рада висловлює шире співчуття бухгалтеру сільської ради Іванні Ігорівні Гашок з приводу непоправної втрати — передчасної смерті брата Богдана.

Хай земля йому буде пухом, а Господь оселить його душу у Царстві Небеснім.



Колектив Колиндянської ЗОШ І — ІІІ ступенів сумує з приводу смерті вчителя-пенсіонера ХО-ВАНЕЦЬ Ірини Петрівни та висловлює співчуття родині.



Висловлюємо ширі співчуття вчительці англійської мови Джуринської ЗОШ І — ІІІ ступенів Оксані Мирославівні Гашок з приводу передчасної смерті її чоловіка Богдана. Вічна йому пам'ять.

Зі скорботою — вчителі районного методичного об'єднання іноземних мов.

Вважати недійсними:

диплом МС з відзнакою серії СТ-І за № 237349, виданий 3 березня 1993 р. Чортківським медичним училищем, за спеціальністю «Лікувальна справа» на ім'я: **ЧАЙНИК Інна Ярославівна.**

атестат про середню освіту серії А за № 009235, виданий 16 червня 1990 р. на підставі рішення педагогічної ради за № 10 від 15 червня 1990 р. Білобожницькою середньою школою на ім'я: **КУШНІР Наталія Львівна.**

**КУПЛЮ
ДОРОГО
ВАШ АВТОМОБІЛЬ
Тел. 068-774-00-77**

ПОДЯКА

Від широкого серця висловлюю подяку всьому персоналу «Проктологічної амбулаторії» міста Тернополя. Чудовий персонал, висококваліфіковані фахівці, там дійсно присутнє індивідуальне ставлення до пацієнта. Було приємно лікуватися у вас. Успіхів вам у трудовій діяльності, а також вдячних пацієнтів.

З повагою — Оксана Б.

ЧИСТИМО КРИНИЦІ
механізованим способом

до твердого дна!
**Тел.: 096-665-99-09,
066-590-14-77**

ВПЕРШЕ У НАШОМУ МІСТІ
учасниця битви екстрасенсів
мольфарка-ясновидиця (всього 1 день)

**Людина, яка врятувала тисячі доль,
вберегла сотні сімей від розлучення!**

Завдяки сильному дару допоможе позбавитися алкоголізму, наркоманії, дитячого переляку, нав'язливої пристрасті, жіночих та чоловічих недугів, депресії, заїкання. А також вінця безшлюбності, пристрасті, родового прокляття, самотності, безпліддя.

Йй відкриті таємниці стародавніх та сучасних джерел
Застосовує найсильніші захисні заговори, допоможе захистити ваш бізнес, влаштувати особисте життя, налагодити гармонію в шлюбі, захистити дітей від впливу вулиці та поганих компаній. Допоможе знайти вихід із складних та безнадійних ситуацій.

Нез'ясовна тривога не залишає Вас?
Станьте більш вдалими та невразливими.
Здобудьте високий життєвий тонус та оптимізм.

ПРАЦЮЄМО ПО ФОТОГРАФІЇ
Допомога, якщо ви бажаєте помякшити удари долі та знайти шлях до зцілення душі та тіла.

**ПОПЕРЕДНІЙ ЗАПИС ЗА ТЕЛЕФОНОМ з 8-00 до 20-00
тел. (066) 069-32-99, (068) 890-18-48**

Ліцензія МОЗ України серії АЕ за № 170037 від 14.03.2014 р.

*Всечеснішого
отця Григорія КАНАКА,
пароха ЦНЗПДМ м. Чорткова,
мужа молитви, слова і діла,
священника з душею Христа, людину
із серцем багатим на любов
вітасмо з Днем Ангела!*

Шляхетність – це велич духа і широта серця, в якому багато людей можуть знайти прихисток. Іноді людина не може повірити своїм людським розумом у те, що Бог їй дає, настільки Він є добрим і шедрим на подарунки духовні, фізичні, матеріальні, щоб вже тут, на землі, засмакувати Царства Божого і побачити плоди Божої милості, бачити результати дії Бога у своєму житті у Світі Воскресіння. Дорогий наш отче Григорію, Ви насправді є чоловіком духовним з великою батьківською душею. Вам напевно і життя не вистачить здійснити всі задуми для духовного добра та матеріального блага людей, що все нові й нові народжуються у Вашому творчому серці, дбаєте про святість свого народу з апостольською ревністю, перетворюючи частинку рідної землі на райський куточок. Постійно допомагаєте найбільш потребуючим людям суспільства: похилого віку, тяжкохворим, з особливими потребами. Надаєте молитовно-духовну підтримку та матеріально-фінансову допомогу захисникам України, в зону АТО, на схід для дітей, переселенців. Богом даною харизмою послугуєтеся в житті парафії та за межами Єпархії. Формуючи свою особистість, формуете нас у Дусі Божому. Єднаємося у влячності Богу за Вас. Нехай Світло Вифлеємської зорі осяє Вашу душу і на Вашій священничій дорозі всюди з Вами подорожує Свята Родина, освячує Вас.



«Благословен хто йде в Господне ім'я» – співають людські та ангельські хори.

Із серця доброго у Дусі Святому ліне молитва в небесні простори.

Вузькою є священнича дорога, з ласки Божої, отче Григорію, У своїй місії святій принесли Ви, як дорогу перлину, своє життя на Вітвар Бога.

Служите з Ісусом, п'єте Його чашу, дорога пастирська є непроста, Робите діл милосердя багато, стаєте живим Євангелієм Христа.

Отче наш дорогий, пастирю наш дбайливий, в очі випробуванням дивитесь ви сміливо.

Ви є посудина вибрана для благодати, нехай неустанно береже вас Свята Наша Мати.

Просимо в молитві, Маріє, Ненько Наша дорога, Трояндо променюча на цілий рай,

У час цей непередбачуваний непростий у спосіб особливий Покровом Материнським охороняй отця Григорія, парафію і весь наш рідний край на многії і благії літа!

*З шанобою, вдячністю –
парафіяни ЦНЗПДМ
м. Чорткова.*

*Широсердечно вітасмо
отця Григорія ШАФРАНА
з Днем Ангела.*



Всечесний отче Григорію! На знак великої поваги до Вас прийміть від нас ширі вітання і побажання. Зичимо Вам міцного здоров'я, шастя, шедрих Божих благословень та опіки від Божої Матері. Хай не буде терниста дорога,

Якою веде те усіх нас до Бога.
Щире спасібі, що в храмі весь час Ми чуємо просьбу до Бога за нас. Нехай добро Вам засіває ниву, Живуть у хаті злагода й любов. Господь дарує доленьку шасливу, Щоб Ви ще довго Господу служили, На все щоб завжди вистачало сили. Хай Мати Небесна візьме під опіку Вас і Вашу родину віднині й довіку На многії і благії літа!



*З повагою та вдячністю –
члени товариства
«Апостольство молитви»,
спільноти «Матері в молитві»,
хористи та парафіяни
с. Кривеньке.*

*Керівництво та депутатський
корпус Чортківської районної ради
щиро вітають з Днем народження
депутата районної ради
Василя Ігоровича
ЯРЕМОВСЬКОГО.*



Хай доля дарує Вам щирі хвилини І в колективі, і в колі родини. Хай обминають Вас всякі тривоги, Хай стеляться довгі, шасливі дороги. Щоб шастя всміхалось при кожній годині, Щоб злагода й мир панували в родині, Щоб в серці завжди була доброта На довгі, шасливі і мирні літа.



*Цими днями відсвяткувала свій
50-річний ювілей молодша медична
сестра Чортківської комунальної
районної стоматологічної
поліклініки
Олена Мартинівна ДДИЧ.*



Бажаємо добра і довголіття, У кожній справі хай шастить, Вік шедрий, як калинове суцвіття, У злагоді і радості прожить. Нехай у дім до Вас приходить шастя І день прийдешній в радість все буде, Хай мрії завжди втілитися в життя удасться Й міцне-міцне здоров'я Бог дає.



*З повагою – колектив
Чортківської комунальної
районної стоматологічної
поліклініки.*

Есе про Ірину

Там де вона – завжди сонце, завжди весна

*Мудрець сказав: живи, добро звершай
Та нагород за це не вимагай.
Лише в добро і вищу правду віра
Людину відрізня від мавпи й звіра.
Нехай ця істина стара:
Людина починається з добра!*



Людина – це не просто назва певної істоти. Це звання. Звання Людина носить Ірина ЗЕНЧАК-ГУЛЬКА – керівник районної освіти, вчителька, донечка, сестра, матуся, кохана, найкраща в світі подруга, яка нещодавно святкувала свій 35-літній юний, з усмішкою ювілей.

Вона завжди робить добро, не чекаючи винагороди за це. Інколи навіть може постраждати через свою надмірну довірливість, віру в хороших та ширих людей, простоту, людяність. Звання Людина покладає на нас велику відповідальність. І Ірина на всі 100 відсотків відповідає цьому званню!

Іра відкрита до світу, людей. Вона безмірно любить свою дитину, батьків, привітна до колег і в міру вимоглива до підлеглих.

Вона завжди життєрадісна, проте епізоди печалі, жалю, як у будь-якої живої людини, мають місце в її житті.

Вона сильна, коли працює, вирішує, допомагає, і слабка, коли поруч неї її близькі. Уміє бути ніжною і турботливою. Там, де вона, – завжди сонце, завжди весна. Внутрішній світ Іри – це цілий всесвіт, де є місце кожному, з ким вона знайома.

Цінуймо таких людей!
Бажаємо шастя і гармонійного життя у всіх його проявах!
Любимо, шануємо, поважаємо...



Друзі

*Щиро вітасмо з ювілеєм,
який святкуватиме 11 лютого,
Надію КОГУТ
зі с. Горішня Вигнанка.*

З Днем народження щиро вітаєм, Шастя, здоров'я Тобі ми бажаємо. Хай сміється доля, як калина в лузі, Нехай будуть поруч добрі, вірні друзі, Нехай Тебе шастя, як дощ, обмиває, Нехай Тебе радість завжди зустрічає, Нехай Тебе любить хто милий душі Цього ми бажаєм Тобі від душі.



*З повагою і любов'ю –
батьки, чоловік, синок,
сестра з родинною,
бабуся.*



*Керівництво та депутатський
корпус Чортківської районної ради
щиро вітають з Днем народження
депутата районної ради
Василя Гнатівича ГРАДОВОГО.*



Найперше зичимо здоров'я, Щоб Бог шоденно дарував, Щоб у Своїй опіці добрій Щомиті, щосекунди мав. Хай шастя супроводить Вас, не минають, А Вашу мрію й працю повсякчас Лиш щирі визнання вінчають!



Фотовірш

Стрітенські акорди



*Стрічає Господа піднесено душа
І та розмова тчється тихо й неквапливо.
Й навістріч зимі весна вже хутко поспіша –
Он, води плещуться усміхнено-грайливо.*

*Серет розлого вихлюпнувся вишир,
Немов дримають ще німотно верболози.
Та незабаром сонце – весні поводитир
Рішуче приборе і кригу, і морози...*

Анна БЛАЖЕНКО

Фотопогляд Ореста ЛИЖЕЧКИ

**ПРОГНОЗ
ПОГОДИ
НА ТИЖДЕНЬ**

**СУБОТА
11 лютого**
-4... -15

**НЕДІЛЯ
12 лютого**
-2... -13

**ПОНЕДІЛОК
13 лютого**
-2 ... -15

**ВІВТОРОК
14 лютого**
-2 ... -15

**СЕРЕДА
15 лютого**
-8 ... 0

**ЧЕТВЕР
16 лютого**
-6 ... 0

**П'ЯТНИЦЯ
17 лютого**
-4 ... +2